

濟定檢省部文

業實
帝國新漢文
卷三

3759
Ya13
資料室

教科
44
200

42556

教科書文庫

4
820
44-1941
200030
1769

S.16
1941

Kodak Gray Scale

A 1 2 3 4 5 6 M 8 9 10 11 12 13 14 15 B 17 18 19

C
Y
M

© Kodak, 2007 TM: Kodak

Kodak Color Control Patches

Blue Cyan Green Yellow Red Magenta White 3/Color Black

© Kodak, 2007 TM: Kodak

Inches
cm
1 2 3 4 5 6 7 8
1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 12 13 14 15 16 17 18 19

20 6 8 7 9 5 4 3 2 1 10 6 8 7 9 5 4 3 2 1 0

0 1 2 3 4 5
10 9 8 7 6 5 4 3 2 1
JAPAN
Tajima

濟定檢省部文
科語國校學業實 日一十月二十年六十和昭

教科書文庫
4
820
44-1941
2000301769

資料室

325.9
Y213

業實
帝國新漢文

文學博士
山口察常編

東京
株式會社
帝國書院

広島大学図書

2000301769





例言

- 一 本書ハ中等實業諸學校ノ漢文用教科書トシテ編輯シタルモノナリ。惟フニ現在實業學校ニ流用セラレツ、アル中學校用漢文教科書ハ實業教育上多少不備ノ點アルヲ免レズ。コレ特ニ本書ヲ編纂シタル所以ナリ。
- 一 本書ハ五卷ヲ以テ成ルト雖モ、三年制ノ學校ニ於テハ卷三マデヲ、五年制ノ學校ニ於テハ卷五マデヲ以テ夫々一學年ニ完結シ得ルヤウニ意ヲ用ヒタリ。
- 一 本書ノ内容ハ大體中學校ニ於ケル同學年ノ程度ニ準ジタレドモ、授業時間數等ノ關係上、幾分其ノ分量ヲ減ジタリ。
- 一 本書ノ材料中、特ニ經濟產業ニ關スルモノヲ加ヘタルハ、漢文教科ノ目的タル言語文章ノ理解、德性情操ノ涵養ニ資スル外、是ニ由リテ實業的興味ヲ喚起セシメ、實業教育ノ目的

ニ副ハンコトヲ企圖シタルガ爲ナリ。
 一本書ノ訓點ハ出來ル限リ之ヲ詳密ニシ、又頭註ニハ難解ト
 思ハル、語句ノ解釋ヲ施シ、讀者ノ自習自學ニ便センコト
 ヲ期セリ。

一本書中ニハ本文ノ解義ヲ補ヒ、讀者ノ興味ヲ助ケ、印象ヲ深
 カラシムルタメ、所々ニ插畫圖版ヲ插入シタリ。

昭和十二年六月

山口察常識

實業 帝國新漢文卷三

目次

一	傳統無窮	川田剛	一
二	皇統歌	大窪行	三
三	田租全免之詔	日本後紀	四
四	漢土開化	那珂通世	五
	支那歷代表		七
五	堯舜之德	十八史略	七
六	禹湯之治	十八史略	二
七	商法必讀序	龜谷行	一四

八 富國之術

太宰純云

九 天野屋利兵衛傳

賴惟完元

一〇 鍛工助弘傳

菊池純西

一一 周室創業

十八史略元

練習 握髮吐哺

十八史略言

一二 管晏

十八史略三

參考 交友二題

三

一 貧交行

杜甫言

二 題長安主人壁

張謂言

一三 交道

小 學言

一四 井田法

貝原篤信言

一五 勸農之詔

續日本紀矣

一六 治生爲事

太宰純云

一七 觀映畫

依田朝宗言

參考 一 山亭夏日

高 駢聖

二 夏夜追涼

楊 萬里言

三八 吳越興亡

十八史略醫

參考 陶朱猗頓

十八史略醫

參考 一 越中懷古

李 白只

二 蘇臺覽古

李 白只

三 楓橋夜泊

張 繼 兜

一九 孔子附 孟子

支那通史·十八史略 吾

二〇 三方原茶園開墾記

氣 賀 休 吾

二一 刎頸之交

十八史略 吾

二三 毛遂自薦
二三 雞鳴狗盜

史記・十八史略 卷
十八 史略 卷

參考 讀孟嘗君傳

王安 石 卷

二四 合從・連衡

十八 史略 卷

二五 鬻蕎麵者傳

中井 積 德 卷

二六 財者爲善之實用

貝原 篤 信 卷

二七 忍 窮

貝原 篤 信 卷

二八 舊衣市柳原

江戸 繁 昌 記 卷

二九 報德 記序

川 田 剛 卷

三〇 錢 神 論

晉 書 卷

三一 秦統一天下

十八 史略 卷

參考 咏史二首

卷

一 焚書坑

章 碣 卷

二 長 城

汪 遵 卷

三二 陳・吳起 兵

十八 史略 卷

三三 蘇武守節

十八 史略 卷

參考 蘇 武

李 白 卷

三四 富貴不若貧賤

貝原 篤 信 卷

三五 野崎武左衛門傳

山 田 球 卷

三六 赤穂義士

菊 池 純 卷

一 協力復讐

齒 卷

二 忠烈無比

丸 卷

參考 一 泉岳寺

阪 井 華 卷

二 詠四十七士

阪 井 華 卷

三七 那須田又七碑銘

林長孺 一〇二

三八 乃木將軍論序

三島毅 一〇四

參考 雙殉行

竹添光鴻 一〇六

目次終



實業 帝國新漢文 卷三

川田剛 字ハ毅

卿。魏江ト號ス。

備中ノ人。明治時

代ノ漢學者。文學

博士。明治二十九

年卒ス。年六十七。

萬數不啻 現在ハ

六十四ヶ國

普 プロシヤ。

奥 オーストリア。

篡奪 音「サンダ

ツ」。五ヒニウバヒ

アヒスルコト。

六朝 吳・東晉・

宋・齊・梁・陳。

五代 後梁・後唐・

後晉・後漢・後周。

一 傳統無窮

川田剛

宇宙廣矣、人民衆矣。分域建國、萬數不啻。而盛於前、衰於後者、爲印度、爲巴比倫、爲麥西、爲波斯、爲猶太、爲希臘、爲羅馬。其微於古、著於今者、爲亞米利加、爲露西亞、爲英、佛、普、奧諸邦。若夫兼前後、互古今、而盛且著者、獨有支那焉耳。然彼王者革命、篡奪相踵、六朝五代、姑置勿論。曰夏、曰殷、曰周、曰漢、唐、宋、明、傳世

殊域 外夷ノ地。

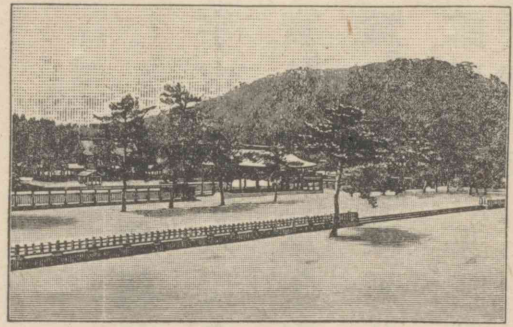
神聖 瓊瓊杵尊ヲ指シ奉ル。

迄 訓「イタル」。至ナリ。

長者亦二三百乃至七八百年而止。況近世金元清從殊域入而有之。雖名為舊邦其實新造之國。與

夫米露英佛何擇焉。

恭惟我邦上古神聖降臨闢國創業事具史籍獨未詳其年代及辛酉之歲神武天皇即位原實當周惠王十有七年而在



宮 神 原 樞

西洋紀元前六百六十年。從是而後列聖相承拓境撫民以迄今日經世一百二十有餘歷年二千五百九十有七。盛矣哉。宇內萬國未

有帝王傳統如此之久且遠者也。 (國史學要序)

- 一 萬數不啻。不啻萬數。
- 二 富貴何擇焉。富貴無所擇也。

二 皇統歌

大 窪 行

天地開闢來。大統長相傳。天子無姓氏。

正知姓是天。天皇如日月。萬古無變遷。

誰道周德盛。劣能八百年。為嬴為劉後。

至今已二千。其間幾姓氏。相代互忽焉。

如何日出國。相傳自綿綿。

大窪行 字ハ天民。詩佛ト號ス。常陸ノ人。徳川時代ノ漢詩人。天保八年卒ス。年七十。

劣 訓「ワツカニ」。僅ニ同ジ。

八百年 周ハ武王ヨリ徽王ニ至ルマデ三十七世、八百六十七年。

嬴・劉 嬴ハ秦ノ姓。劉ハ漢ノ姓。

日本後紀四十卷。
六國史ノ一。藤原
冬嗣等ノ勅ヲ奉ジ
テ撰セルモノ。

延曆 桓武天皇ノ
年號。

洪基 大業ノモト
キ。ココハ帝位ヲ
指ス。

履冰 薄イ氷ヲフ
ムコト。

御朽 朽チタル繩
ニテ馬ヲ御スルコ
ト。

丕 大ナリ。

時雍 音「ジヨウ」。
世ノヨクヤハラギ
治マルコト。

言 無意味ノ助字。
咎祥 音「キウシ
ヤウ」。ワザワヒノ
シルシ。

三 田租全免之詔

日本後紀

延曆十八年六月戊寅、詔曰、惟王經國德政爲先、惟
帝養民嘉穀爲本。朕以寡薄、忝承洪基、懼甚履冰、慄
乎御朽。昧旦丕顯、日昃聽朝。思弘政治、冀宣風化。時
雍未洽、陰陽失和。去年不登、稼穡被害。眷言其弊、有
憫于懷。宜敷寬恩、答彼咎祥。其被損尤甚之處、美作
備前、備後、南海道、諸國、肥前、豐後等十一國、去年田
租、特全免之。

洪基 昧旦 風化 時雍 咎祥

那珂通世

本姓ハ
藤村。幼名ハ莊太
郎。盛岡ノ人。明
治時代ノ歴史家。
文學博士。明治四
十一年三月卒ス。
年五十八。

漢人談治、必稱唐虞三代之隆。三代之隆、
其文化之盛、雖不盡如漢人所稱、而當四隣皆純夷
之時、漢土獨爲禮樂之邦。政教風俗、已擅美於東洋。
足以觀古代開化之一例矣。秦漢以下二千餘年、歷
朝政俗、殆皆一樣。文化凝滯、不復進動。徒反復朝家
之廢興而已。其間戰亂攘奪、不可勝紀。而其禍最慘
烈者、在胡漢陵轍之時。然而胡人已取漢土、則捨其
舊習、輒從漢俗、失其爲異種之實。蓋支那建國甚久、

四 漢土開化

那珂通世

攘奪 ススミ奪フ
コト。

胡・漢 胡ハ漢民
ヲ養以外ノ民族。

陵轍 互ニ侵シア
フコト。

漢土開化

四夷 東夷・西戎・南蠻・北狄。

範型 キマツタカ
タノコト。

成俗極固其開化之度亦非四夷之可及故胡人或能以其武勝漢而以其文則必自服於漢雖胡君在上其國則依然漢唐之中國也國民之情態一定不變無進無退恰如在範型之中此支那開化之所大異於西國也。
(支那通史)

一 不盡——。(盡クハ何々デナイ)

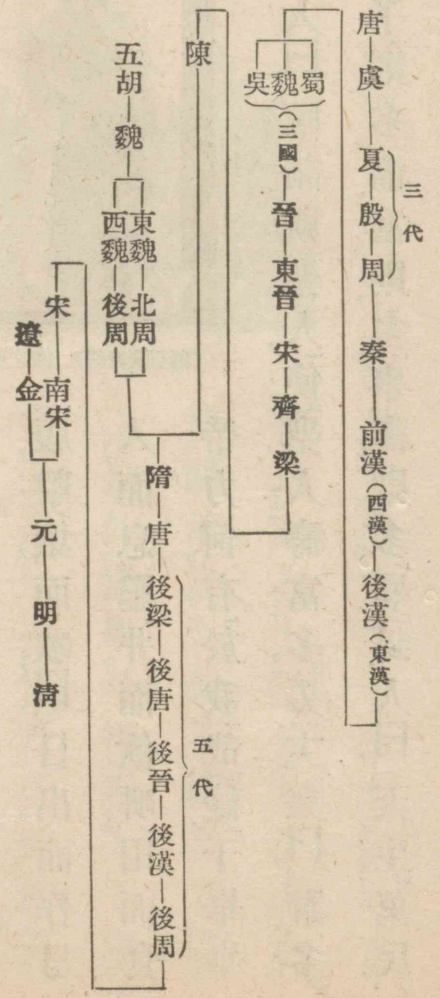
不盡如彼所稱也。

二 盡不——。(盡ク何々デナイ)

盡不如彼所稱也。

有陰德者必有陽報。有隱行者必有昭名。
(淮南子)

〔支那歷代表〕



如天 天ノ萬物ヲ覆育スルガ如キヲイフ。
 如神 神ノ靈妙ナルガ如キヲイフ。
 如日 日ノ慈光アルガ如キヲイフ。
 如雲 儀容ノ盛美ナルヲタトヘテイフ。
 平陽 今ノ山西省ニ在リ。
 芴茨 音「バウシ」。チガヤノコト。チガヤニテ屋根ヲ葺クコト。

五 堯舜之德

帝堯陶唐氏帝嚳之子也。其仁如天其知如神。就之如日望之如雲。都平陽。芴茨不剪。土階三等。治天下。

十八 史略

外朝 内朝ニ對ス。ココハ政治ヲ取ル朝臣ヲ指ス。

康衢 路ノ四達ヲ衢トイヒ、五達ヲ康トイフ。人ノ往復ノ繁キ辻ナリ。

烝民 晉「ジヨウミン」。一般國民ノコト。

極 至極ノ德。

擊壤 壤ハ地面ナリ。大地ヲウツコト。歌ヒ樂ジムサマ。

峯 西嶽、即チ華山ナリ。

封人 封疆ヲ守ル官ナリ。

壽訓 「イノチナガシ」。長命。

五十年、不知天下治歟、不治歟、億兆願戴已歟、不願戴已歟。問左右不知。問外朝不知。問在野不知。乃微服游於康衢、聞童謠曰、立我烝民、莫匪爾極。不識不知、順帝之則。有老人、含哺鼓腹、擊壤而歌曰、日出而作、日入而息、鑿井而飲、畊田而食。帝力何有於我哉。觀于峯、



（刻石漢後據）像之堯

封人曰、嘻、請祝聖人、使聖人壽富多男子。堯曰、辭多男子、則多懼、富則多事、壽則多辱。封人曰、天生萬民、必授之職、多男子而授之職、何懼之有。富而使入分

僊 仙ニ同ジ。

鯀 人名。

四嶽 官名。一人ニシテ四嶽ノ諸侯ノ事ヲ總管ス。

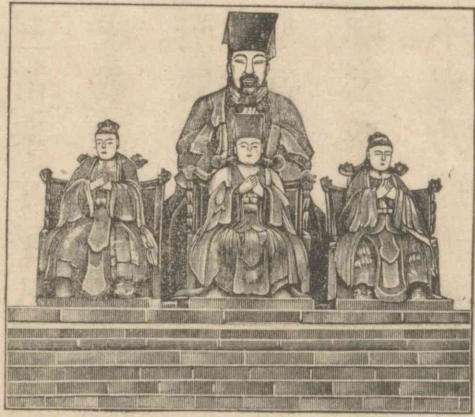
烝烝 進ムサマ。

父訓「ヲサム」。治ナリ。

格訓「イタル」。至ナリ。

歷山 今ノ山西省ニ在リ。

雷澤 今ノ山東省ニ在リ。



像帝舜山歷

之、何事之有。天下有道、與物皆昌、天下無道、修德就閒。千載厭世、去而上僊、乘彼白雲、至于帝鄉、何辱之有。堯立七十年、有九年之水。使鯀治之、九載不績。堯老倦于勤、四嶽舉舜、攝行天下事。堯子丹朱不肖、乃薦舜於天。堯崩、舜即位。帝舜有虞氏、瞽瞍之子也。父惑於後妻、愛少子象、常欲殺舜。舜盡孝悌之道、烝烝乂、不格姦。畊歷山、民皆讓。畊漁雷澤、人皆讓。居陶、河

苦窳 音「コユ」。苦ハ粗ナリ。窳ハユガミクボムナリ。
 三苗 國ノ名。今ノ湖北省ニ在ッタ。
 八元八愷 總ベテ十六人。元ハ善ナリ。愷ハ和ナリ。
 九官 朝廷ノ大臣ナリ。九人アリ。
 牧 地方長官ナリ。
 景星 大ナル星。德星ニ同ジ。
 卿雲 メデダキ雲。慶雲ニ同ジ。
 百工 百官。
 縵縵 長クタナビクサマ。
 巡狩 天子ガ地方ヲ巡ルコト。
 蒼梧 今ノ湖南省ニ在リ。

濱器不苦窳。所居成聚。二年成邑。三年成都。堯聞之。聰明舉於畎畝。遂相堯攝政。放驩兜。流共工。殛鯀。竄三苗。舉才子八元八愷。命九官。咨十二牧。四海之內。咸戴舜功。彈五絃之琴。歌南風之詩。而天下治。詩曰。南風之薰兮。可以解吾民之慍兮。南風之時兮。可以阜吾民之財兮。時景星出。卿雲興。百工相和而歌曰。卿雲爛兮。禮縵縵兮。日月光華。旦復旦兮。舜子商均。不肖。乃薦禹於天。舜南巡狩。崩於蒼梧之野。禹卽位。

何辱之有。何有辱。不有辱也。

晉周處謂父老曰。今時和歲豐。何苦而不樂。父老

歎曰。三害未除。何樂之有。

湮 訓「フサグ」。
 桴 音「キョク」。ガンジキ。一種ノ履ニシテ裏ニ半寸許ノ錐狀ノ鐵ヲ施セリ。
 陂 音「ヒ」。ツツミ。
 厥 音「ケツ」。訓「ソ」。其ナリ。
 聲爲律云云 言フ所ハ音律ニ協ヒ行フ所ハ法度ニ合フヲイフ。
 寡人 國君自稱シテ寡人トイフ。即チ寡徳ノ人ノ意。

●六

禹湯之治

十八 史略

夏后氏禹。鯀之子也。鯀湮洪水。舜舉禹代鯀。勞身焦思。居外十三年。過家門不入。陸行乘車。水行乘舟。泥行乘橈。山行乘樁。開九州。通九道。陂九澤。度九山。告厥成功。舜嘉之。使率百官行天下事。舜崩。乃踐位。聲爲律。身爲度。左準繩。右規矩。一饋十起。以勞天下之民。出見罪人。下車問而泣曰。堯舜之人。以堯舜之心爲心。寡人爲君。百姓各自以其心爲心。寡人痛之。古

醴酪 香「レイラ
ク」甘酒。乳酪。

九牧 九州ノ各長
官。

九鼎 三代相傳へ
テ以テ天子ノ寶器
トナセリ。

三德 正直・剛柔
ヲイフ。

會稽山 今ノ浙江
省ニ在リ。

商 今ノ陝西省ニ在
リ。

亳・莘 並ニ今ノ
河南省ニ在リ。

夏臺 獄ノ名。

祝
イノル。

有醴酪。至禹時儀狄作酒。禹飲而甘之曰。後世必有
以酒亡國者。遂疏儀狄。收九牧之金鑄九鼎。三足象



大禹陵

三德。以享上帝鬼神。
南巡而至會稽山而
崩。子啓立。賢能繼禹
道。禹嘗薦益於天。謳
歌朝覲者。不之益而

之啓曰。吾君之子也。啓遂立。後世至桀王爲殷湯王
所滅。夏爲天子十七世。凡四百三十餘年。

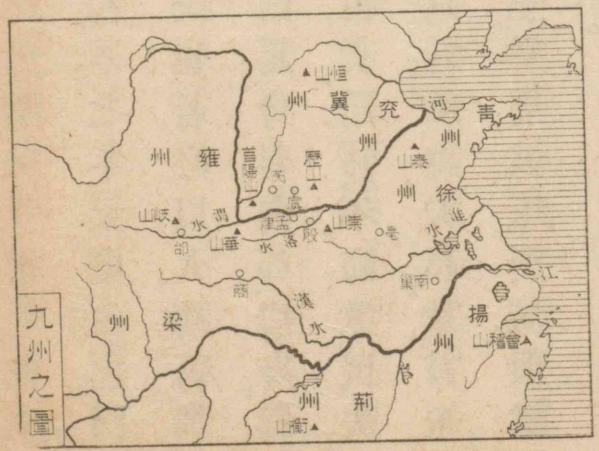
殷王成湯。子姓。其先曰契。爲唐虞司徒。封於商。歷十



(刻石漢後據) 像之桀

餘世。至湯始居亳。使人以幣
聘伊尹于莘。進之夏桀。不用。
尹復歸湯。桀殺諫者闞龍逢。
湯使

人哭之。桀怒。召湯囚夏臺。已
而得釋。湯出。見有張網四面。
而祝之曰。從天降。從地出。從
四方來者。皆羅吾網。湯曰。嘻。
盡之矣。乃解其三面。改祝曰。
「欲左左。欲右右。不用命者。入



九州之圖

南巢 今ノ安徽省ニ在リ。

太史 歴史ノ官。以テ祭天ノ犧牲トスルナリ。

嬰訓「マトフ」。

犧牲 神祭ニ供フル家畜ナリ。

苞苴 音「ハウシヨ」。賄賂ニ同ジ。

已訓「ヲハル」。

龜谷行 字ハ子省。省軒ト號ス。對馬ノ人。大正二年卒ス。年七十六。

吾網諸侯聞之曰、湯德至矣、及禽獸。伊尹相湯、伐桀、放之南巢。諸侯尊湯爲天子。大旱七年。太史占之曰、「當以人禱。」湯曰、「吾所爲請者、民也。若必以人禱、吾請自當。」遂齋戒、剪爪、斷髮、素車白馬、身嬰白茆、以身爲犧牲、禱于桑林之野。以六事自責曰、「政不節歟、民失職歟、宮室崇歟、女謁盛歟、苞苴行歟、讒夫昌歟。」言未已、大雨方數千里。後世至紂王爲周武王所滅。殷爲天子三十一世、六百二十九年。

七 商法必讀序

龜 谷 行

子貢 姓ハ端木。名ハ賜。衛ノ人。孔子ノ門人。

廢舉 物價ノ高低ヲ見テ賣買スルヲイフ。

范蠡 字ハ少伯。楚ノ人。越王勾踐ノ功臣。

簡傲 音「カンガウ」。志ガ大キクシテオゴルコト。

阿諛 音「アユ」。オモネリヘツラフコト。

許魯齋 名ハ衝。字ハ仲。平元ノ大儒。

窘 音「キン」。困ナリ。

生理 生計ヲイフ。

商爲四民之一。國之財用豐儉繫焉。民之仰事俯育資焉。善理之、則可以富國強兵也。故子貢名儒也。誦詩書、習禮樂、而以廢舉著。范蠡賢相也。辭官、貲累鉅萬。古人之所爲可見矣。後世不之察、或談玄理、爲虛無、或慣世祿、尙簡傲、遂目商爲賤業。士大夫之徒、恥言廢舉。然飢寒驅之、則奔競於仕進。阿諛傾奪、無所不爲。廉恥掃地、士風日壞矣。元許魯齋有言、學者以治生爲先務。彼旁求妄進、居官而嗜利者、亦窘於生理所致。如魯齋可謂通於古也。歐米之建國也、以商爲主。其教人有商學之科。我邦方與海外互市、且漸

卓犖瑰璋 音「タクラククワイキ」
 人ニスグレテメツ
 ラシキ士ヲイフ。
 褻馴「カガク」。
 高蹈 音「カウダ
 ウ」。俗事ヲ擲ツラ
 イフ。
 癩 音「ク」。ヤス。

廢世祿。則商之爲道。尤所宜講習也。若夫卓犖瑰璋之士。或不得志於一時。乃有廢舉之可藉。以吐氣。何必褻衣高蹈。長爲山澤之癩。而後稱快乎。(省軒文稿)

何必——。不必——。
 富貴有命。志道者。何必用憂哉。有仁義而已矣。

ハ 富國之術

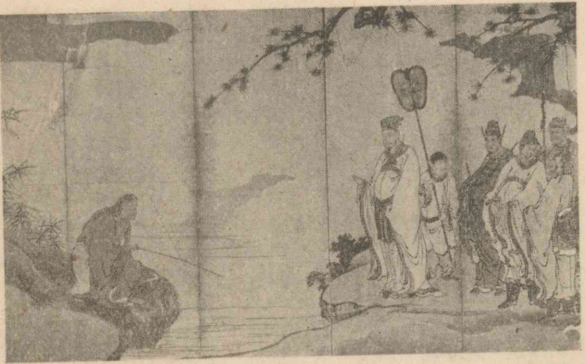
太 宰 純

干訓「モトム」。

宋有居士魚輒者。以富國之術干景公。景公召見而問之。曰。子有田園乎。對曰。無有。然則子何業。曰。教授以給衣食。景公曰。子家人幾口。曰。一母一妻三子。與

匱乏ニ同ジ。

臣六口。景公曰。子能衣食之。俾其無匱乎。曰。未能也。景公曰。寡人聞之。天下之本在國。國之本在家。今子



圖之尙呂王文

未能爲家。而爲寡人言富國。不亦未乎。魚輒曰。不然。凡人智有小大。才有短長。臣之不能爲家。才之所短也。能富國。才之所長也。君亦安知臣之智。非不可小事。而可大事邪。昔者伊尹耕夫也。相湯王天下。傳說胥徒也。相

高宗。爲政於天下。太公漁者也。歷師文武。興王業。管

胥徒 小役人。

五霸 齊ノ桓公・
晉ノ文公・宋ノ襄
公・秦ノ穆公・楚
ノ莊王。

弈者 音「エキシ
ヤ」ゴウチ。

癥結 音「チヨウ
ケツ」。シコロ。カ
タマリ。

夷吾貧士也。相桓公富國、彊兵、爲五霸之首。百里奚、
養牛卒也。相穆公、霸西戎。此五賢者、其智皆不可小
事、而可大事也。君盍察諸。且君獨不見夫弈者乎。當
局者迷、旁觀者明。士雖賢、而或不能自行者、爲私所
牽也。其苟以大心行公事、安所用其私與。此賢士所
以能濟大事也。君奚謂之末乎。君又不見夫爲醫者、
乎。雖弗能自己其疾、而能治人疾。是其有所見而然
也。臣生長于君國、而觀君國事、非一日也。政之得失、
民之利病、臣悉知之。夫醫者診察以知人身五臟之
癥結、故難事也。醫尙能之。賢者觀政而知其得失、豈

難事哉。臣雖不賢、亦知宋國之所以貧、與所以富之
之術也。是以云。願君少留意焉。景公曰「善」。(産語)

九 天野屋利兵衛傳

賴 惟 完

賴惟完 字ハ千秋。
春水ト號ス。安藝
侯ニ仕フ。山陽ノ
父。文化十三年卒
ス。年七十一。

即訓「タダチニ」。

天野屋利兵衛、名直之。大阪人爲郷長。世往還於赤
穂城主淺野君之門。時見眷顧。赤城元祿之變、諸士
會議。直之即走於赤城、聞其處分、欲爲效萬一之力。
久之、義士相結、復讐之議定。殊秘而不出。内外莫有
知之者。獨直之以其忠誠、得與聞焉。大石良雄又竊
與直之議。凡所用兵仗器械、一切屬託直之製造之。

工肆 音「コウシ」
工業ヲ營ム店。コ
コハ刀槍ヲ製造ス
ル店ヲイフ。

冶工 音「ヤコウ」
カヂヤ。

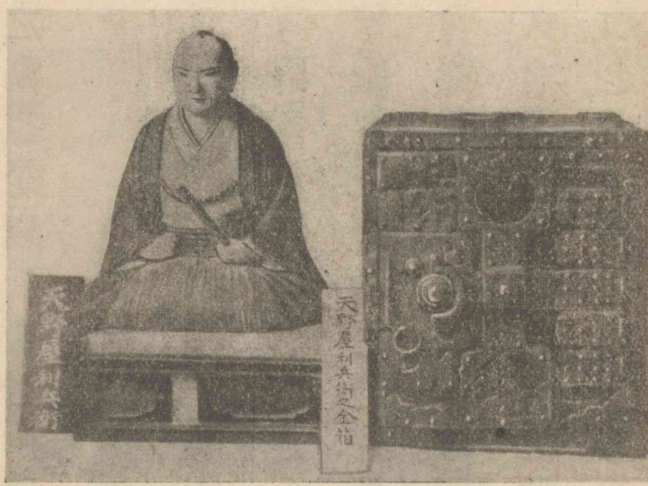
按驗 音「アンケ
ン」トリスラベル
コト。
偷兒 音「トウジ」
ヌスビト。

理 獄ヲ治ムル官
ヲイフ。
拷掠 音「カウリ
ヤク」ウチスヘテ
シラベルコト。

鞠訊 音「キクジ
ン」罪ヲ尋本問フ
コト。

安諦 音「アンテ
イ」ヤスラカニア
キラカナルコト。
慙實 音「カクジ
ツ」イツワリナク
マコトアルコト。

既而義徒各自潛匿于三都之間。直之在大阪。一謀



天野屋利兵衛之金箱及像

而至。按驗之。直之曰：是市井備偷兒之具耳。豈有他

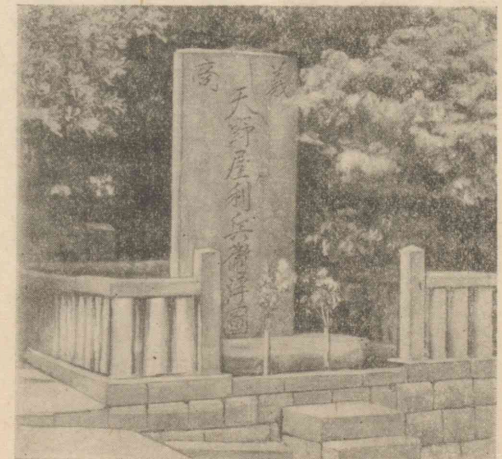
乎。詰其制之非常。則曰：一武人巧思之所創。聊效之也。時都下鍛工匠人傳聞之。其嘗爲直之作兵器者。皆告於官。遂下諸理。拷掠甚急。而不服。乃收錄妻子。拷問極辛毒。皆曰：實不知。官請憫之。言辭慘然。直之曰：此事家人一無所知。敢請其所受。萃於直之身。聽之。乃復鞠訊。水火備至。身無完膚。幾絕者數矣。居頃之。直之請曰：此事有所由。自始蒞事。自分死。豈謂有生路乎。但至明春。當自首。不然。身且壘粉。不敢曰也。其容貌安諦。辭氣慙實。不似有匿者。官以故許之。而不問。既踰年。世閒盛傳。去年十二月十四日。赤穗諸

顧 恩顧。

傳 訓「ツク」。

鼎鑊 音「テイグ
ツク」。人ヲ刑スル
具。

士襲吉良氏之第，殺義央，以復先君之讐也。獄卒徒
 隸亦相傳稱直之詳其事，乃請自首，引至于庭。則曰
 「直之歷世辱赤穗城主之
 顧，義侔臣子，當良雄諸士
 圖大事，屬直之製造兵器，
 向之所爲，卽其用也。今聞
 既復讐，直之事畢矣。當
 傳刑之秋也。恐事之洩，又
 憫刑之及，故未始使妻孥有知覺也。仰願宥彼刑，使
 直之一人就鼎鑊也。則雖死，猶生之年。言畢，淚如雨。



墓之衛兵利屋野天

攜貳 音「ケイジ」。
二心ヲイダク。

矢 訓「チカフ」。
誓フナリ。

流。官聞之，感其義心，減死放之家資，悉賜其子，襲爲
 鄉長。其子稱利右衛門。直之入京，寓郭北瑞光院。以
 院與淺野家有舊也。改名姓曰松永士齋，以壽終。野
 史氏曰：赤穗諸士之結義，初得一百人。後稍稍攜貳，
 僅至四十餘士。但大石氏之糾合其人，未嘗輕與之。
 故雖有攜貳者，而其情實不外洩。而直之者，一市人
 也。屬之以大事，能知其人也。若一言泄，則不唯大事
 敗壞也。再爲君之辱，爲天下笑。直之以死自矢，以成
 其事功。豈在四十餘人之下耶。嗚呼！治平而聚凶器，
 是反亂之人，不可不究治者也。而寬妻子之鞫，自首

期春皆見聽。是平常訟獄所不能得而然者。其誠實之德感動人心。豈不偉乎。(刪修)

二 鍛工助弘傳

菊池純

昆刀 支那ノ昆吾
トイフ山ノ鐵ヲ鍛
ヘタ名劍。
正宗 姓ハ岡崎。
五郎ト稱ス。鎌倉
ニ住シ、康永二年
卒ス。年八十。
十内 名ハ秀和。
甄別 音「ケンベ
ツ」。ハツキリト見
ワケル。
郷貫 デドコロ。

鍛工助弘稱越前守。初名直助。凡其所鍛鍊亡論刀劍槍矛銳利堅剛不惟昆刀切玉人皆稱新刀正宗。蓋正宗者古名工以鍛刀著者也。初赤穗城主淺野氏臣有小野寺十内家甚貧困一日與諸僚會于朋友宅衆士各品許其佩刀真贗藩老大野九郎兵衛亦在座焉善甄別刀之所出郷貫曰相州曰備前百

錯 訓「アヤマル」。
嘲哂 音「テウシ
ン」。アザケリ笑フ
コト。
不武 武道ノ心得
ノナキコト。
形 訓「アラハス」。
亡狀 音「ムジヤ
ウ」。又無狀ニ作
ル。無禮ノ意。
切齒 ハギシリヲ
スル。
陽 訓「イツハル」。
伴ナリ。
結束 旅支度ヲス
ルコト。
門子 弟子。
素望 元來ノ希望。
權 訓「カリニ」。

不錯一舉座歎稱服其明眼。最後及十内佩刀刀鈍而鞘剝大野嘲哂極口罵其不武。十内銜之不形辭色。時直助爲十内家奴。隔壁聞之深恚其亡狀。切齒曰「老奴不遜敢辱主公。所不雪此怨者不復生見人。」即乞暇陽言曰「願得歸省郷里。」十内聽之乃結束而發。草行露宿具嘗艱苦遂達于浪華片町。詣鍛工近江宅。近江者攝州名工。世呼曰「神刀鍛冶。」直助彷徨其門外。家人怪問其所自。曰「僕有志願在焉。欲見主翁。面請之。」家人白之。近江近江延而見之。直助請爲門子。辭氣激切。一若有素望者。乃憫而舍之。直助權

運鎚法 鎚ヲ打ツ方法。

丁丁 音「ダウダウ」。鎚音ノスルザマ。

毀言 音「キゲン」小言ヲイフコト。

提命 提耳命ノ略。耳ヲ提ゲ、目ノアタリ命ズル義ニシテ、懇切ニ諭シ教フルコト。

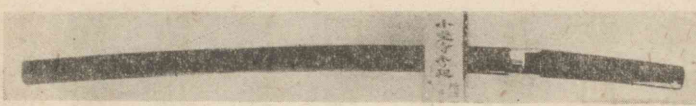
裘葛 カハゴロモトカタビラノ義ニシテ、冬ノモノト夏ノモノトヲ指シ、轉ジテ一年ノ意ニ用フ。

首肯 ウナヅイテ承諾スル。

齋戒 身心ヲ清メルコト。

石 音「ケイ」。砥石。

冒姓 他人ノ姓ヲ名乗ルコト。



小野寺十内之佩刀

爲其家奴操作之暇、一意攻其業。手試運鎚法、丁丁作響、寢則叩其枕函、食則打其杯碗、終夜不止聲。家人病之、毀言日至於近江之耳。近江舍而弗問。如此者三年、業大進。直助、一日從容謂近江曰、生在師門、辱提命者、三裘葛于茲、頗覺有所得。願假師之一臂、得鍛寸鐵、則志願達矣。敢請幸見聽乎否。近江首肯。直助大悅、乃齋戒七日、鍛鍊作一刀。近江執鎚助之。刀成而加硯。神光如水、雖古名刀、不多讓也。近江嗟稱、舉繼其後、以女妻之、冒以己姓、

挈 携ニ同ジ。

下奴 ヤツガレ。

佩服 身ニツクルナリ。

發硯 莊子ニ出ヅル語。研ヲカケタバカリ。

眇然 音「ベウゼン」。小サキサマ。三尺 刀ノ異名。

號曰津田越前守助弘。助弘乃挈其所手鍛一刀、東下詣舊主小野寺氏寄贈、且泣曰、此下奴精神所凝結。願主公以此洗雪昔日汚辱。庶足償多年志願。邪。十內感喜、爲動容、深謝其篤志、坐臥佩服、不離其側。無幾、有報仇之事。十內當夜帶此刀、斫仇家門、手斃數人。後十內與同盟諸士同賜自刃。刀遂爲泉岳寺遺物。今歷百餘年、如發硯。三溪氏曰、衆藝百工、所以名于世者、皆精神至誠所貫、加以鍛鍊之功也。鍛工助弘、眇然一匹夫耳。特出其至誠、欲雪主家之辱、精神所注、竟獲無比三尺、以爲異日報讎之用。自非鐵

心石腸人安得鍛鍊此快刀乎哉。

一 周室創業

十八 史略

后稷 虞舜ノ時ノ
農官。周ノ始祖。棄、
此ノ官ニ居リテ功
アリ。後世之ヲ后
稷ト稱ス。

郟 陝西省ニ在リ。

西伯 伯ハ諸侯ノ
長。西方諸公ノ長
トナリシ故ニ西伯
トイフ。即チ周ノ
文王ヲ指ス。

虞 芮 二國ノ名。

漢南 漢水以南
地。

周武王名發。后稷之十六世孫也。后稷名棄。兒時遊
戲好種樹。及成人能相地之宜。教民稼穡。興於陶唐。
虞夏之際。爲農師。封于郟。號后稷。歷十四世。昌立爲
西伯。

西伯修德。諸侯歸之。虞芮爭田。不能決。乃如周。入界
見耕者。皆遜畔。民俗皆讓。長二人慙。相謂曰。吾所爭
周人所恥。乃不見西伯而還。俱讓其田。不取。漢南歸

受命之君 天命ヲ
ウケタル君。

有 訓「タモツ」。

觀兵 觀。訓「シメ
ス」。兵威ヲ示スナ
リ。

盟津 黃河ノ渡場、
今ノ河南省ニ在
リ。

悛 訓「アラタム」。
木主 位牌ナリ。

兵 殺ス意。

太公 太公望ナリ。

周粟 周ノ俸祿ナ
リ。

首陽山 山西省ニ
在リ。

西伯者四十國皆以爲受命之君。三分天下有其二。
西伯卒。子發立。是爲武王。東觀兵。至於盟津。是時諸
侯不期而會者八百。皆曰。紂可伐矣。王不可引歸。紂
不悛。王乃伐紂。
載西伯木主以
行。伯夷叔齊叩
馬諫曰。父死不
葬。爰及干戈。可謂孝乎。以臣弑君。可謂仁乎。左右欲
兵之。太公曰。義士也。扶而去之。王既滅殷。爲天子。天
下宗周。伯夷叔齊恥之。不食周粟。隱於首陽山。作歌



齊叔並夷伯

薇 音「ビ」。ゼン
神農 支那太古ノ
帝王ノ名。炎帝神
農氏ヲイフ。
祖 訓「ユク」。死
ヌルヲイフ。

伯禽 周公ノ子。
今王 周ノ成王。

曰

「登彼西山兮。采其薇矣。以暴易暴兮。不知其非矣。神農虞夏忽焉沒兮。我安適歸矣。于嗟徂兮。命之衰矣。」
遂餓而死。

練習 握髮吐哺

十八 史略

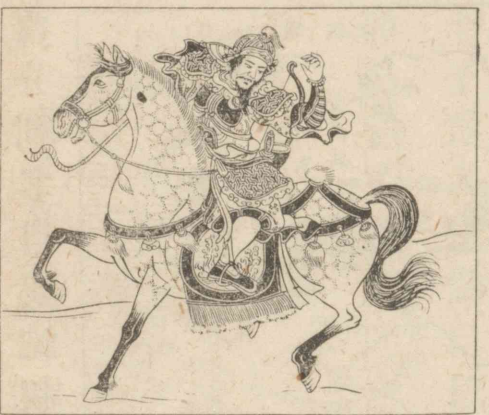
周公誨成王。王有過。則撻伯禽。伯禽就封。公戒之。曰。我文王之子。武王之弟。今王之叔父。然我一沐三握髮。一飯三吐哺。起以待士。猶恐失天下賢人。子之魯。慎無以國驕人。

五霸

齊桓公 (一名)
魯襄公
晉文公
秦穆公
楚莊王
子糾 桓公ノ弟ナリ。
鮑叔牙 叔牙ハ名。傳。モリ役。輔佐人。齊ノ大夫。雅稟ヲイフ。
齊人 齊ノ家老。高國ヲイフ。
莒 今ノ山東省ニ在リ。
帶鈞 オビガネ。

三 管晏

十八 史略



齊姜姓。太公望呂尚之所封也。後世至桓公霸諸侯。五霸桓公爲始。名小白。兄襄公無道。群弟恐禍及。子糾走魯。管仲傅之。小白走莒。鮑叔牙傅之。襄公爲弟無知所弑。無知亦爲人所殺。齊人召小白於莒。而魯亦發兵送糾。管仲先至齊而立。鮑叔

怨置 置ハ教ス意。

賈 コ商業ヲ營ムヲイフ。

謀事 鮑叔ノ爲ニ事ヲ計畫シタ。

九合 桓公、諸侯ヲ會合スルコト九回。一説ニ九八糾ト通ズ。

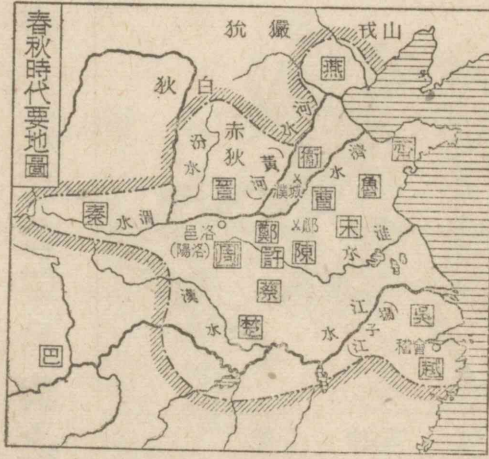
一匡 桓公、周ノ王室ノ亂ヲ正スコト一回。

仲父 父ハ敬稱。

狐裘 狐皮ニテ作リシコロモ。

三十年 服スルコトトシテ久シキタイフ。

豆 タカツキ。食物ヲ盛ル祭器ナリ。



自桓公八世至景公有晏子者事之名嬰字平仲以節儉力行重於齊一狐裘三十年豚肩不掩豆齊國

牙薦管仲爲政公置怨而用之仲字夷吾嘗與鮑叔賈分利多自與鮑叔不以爲貪知仲貧也嘗謀事窮困鮑叔不以爲愚知時有利不利也嘗三戰三走鮑叔不以爲怯知仲有老母也仲曰生我者父母知我者鮑子也桓公九合諸侯一匡天下皆仲之謀一則仲父二則仲父

舉火 活計ヲ立ツルコト。
蓋 車ノ上ニ立ツル所ノ傘ナリ。
揚揚 自得ノサマ。
嘗 訓「ツネニ」。常ニ通ズ。
抑損 ヘリクダルコト。

杜甫 字ハ子美。唐ノ大詩人。太曆五年卒ス。年五十九。
紛紛 多キサマ。

之士待以舉火者七十餘家晏子出其御之妻從門閒窺其夫擁大蓋策駟馬意氣揚揚自得既而歸妻請去曰晏子身相齊國名顯諸侯觀其志嘗有以自下子爲人僕御自以爲足妾是以求去也御者乃自抑損晏子怪而問之以實對薦爲大夫。

參考 交友二題

一 貧交行

翻手作雲覆手雨

君不見管鮑貧時交

紛紛輕薄何須數

此道今人棄如土

杜甫

張謂 字ハ正言。

唐ノ詩人。天寶二
年ニ進士ニ及第
ス。

悠悠 棄テテ顧ミ
ザル意。

行路 道行ク人。

二 題長安主人壁

世人結交須黃金。

縱令然諾暫相許。

黃金不多交不深。

終是悠悠行路心。

張

謂

一三 交道

小

學

伊川先生 宋ノ程
頤。字ハ正叔。宋
代ノ大儒タリ。世
稱シテ伊川先生ト
爲ス。
橫渠先生 宋ノ張
載。字ハ子厚。宋
代ノ大儒タリ。學
者稱シテ橫渠先生
ト爲ス。
善柔 ヨク人ニコ
ビテ心ノ誠ナラザ
ルヲイフ。

伊川先生曰、近世淺薄、以相歡狎、爲相與、以無主角、
爲相歡愛、如此者、安能久。若要久、須是恭敬。君臣朋
友、皆當以敬爲主也。橫渠先生曰、今之朋友、擇其善
柔、以相與、拍肩執袂、以爲氣合。一言不合、怒氣相加。
朋友之際、欲其相下不倦、故於朋友之間、主其敬者、

效 益ナリ。

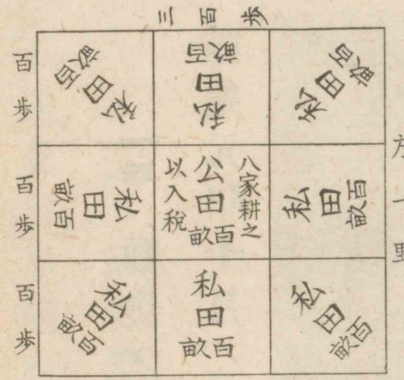
日相親與、得效最速。

一四 井田法

貝原篤信

井田法 周制授田
ノ法。方一里九百
畝ヲ九區ニ畫シ、
中百畝ヲ公田ト
シ、残りヲ八家ニ
テ各々百畝ヅツ私
田トシテ給セラ
ル。形井字ノ如シ。
故ニ井田ト稱ス。
八家ヲシテ公田ヲ
共同ニ耕作セシム
ルノミニテ、私田
ニハ課稅セズ。

拘拘 音「コウコ
ウ」。カカハルサ
マ。



井田之法、雖於中國廣闊之地、後世有其勢難行之
論。況於外夷壤地、編少乎。凡爲
治之道、只在發政施仁、教稼穡、
嚴法制、薄稅斂、省力役、興學校、
明倫理耳。不要泥于古制、今不
知其土宜、而拘拘于古制者、以
中華古昔、井田法爲可行于外夷。是陋儒之見、不諳

偏僻 音「ヘンベキ」。心ノカタヨルコト。

續日本紀四十卷。六國史ノ一。菅野眞道等ノ勅ヲ奉ジテ撰セルモノ。靈龜 天正天皇ノ年號。

刑錯 音「ケイツ」。民、法ヲ犯サズ、刑廢シテ用ヒザル意。

世變、偏僻之說、不知時宜者、可謂智乎。(慎思錄)

一五 勸農之詔

續日本紀

靈龜元年十月乙卯詔曰、國家隆泰、要在富民。富民之本、務從貨食。故男勤耕耘、女修織、家有衣食之饒、人生廉耻之心、刑錯之化、爰興太平之風、可致凡厥吏民、豈不勗歟。然今諸國百姓、未盡



(筆信之介樂雅) 圖之作耕

澇旱 音「ラウカシ」。大水トヒデリ。

產術唯趣水澤之種、不知陸田之利、或遭澇旱、更無餘穀。秋稼若罷、多致饑饉。此乃非唯百姓懈、固由國司不存教導、宜令百姓兼種麥禾。男夫一人二段、凡粟之爲物、支久不敗於諸穀中、最是精好、宜以此狀遍告天下、盡力耕種、莫失時候。自餘雜穀、任力課之。若有百姓輸粟轉稻者、聽之。

一六 治生爲事

太宰純

不掬糞水、不能成善農。不斷筋脈、不能成善工。不傷肩背、不能成善賈。不蹈死地、不能成善士。夫勞者甘

賑賑ニ同ジ。

善賈 立派ナ商人。

其食有事者安其居。人必饑而後知求食。寒而後知求衣。窮而後知治生。困而後知修身。雖有賢智者未嘗饑寒窮困。莫知所以治生。是故饑寒窮困者人之所以善其身也。何爲惡之邪。夫人必知饑寒窮困之爲可惡。而後能知饑寒窮困之不可惡者也。未知饑寒窮困之不可惡者。雖未嘗饑寒窮困。卒必饑寒窮困。然後知其可惡。則已暮矣。故患至而救之。不若豫防之裕。人之所患。莫近於饑寒。故人之所須。莫先於衣食。一日不治生。雖未見其損。積之則必有一日饑寒。若知一日饑寒之不可忍。何可以一日不治生乎。

斯訓「スナハチ」。

若曹 汝等ニ同ジ。

是故天子以萬機治生。諸侯以一國政治治生。大夫以其官職治生。自士以下各以其事治生。庶人之業農工商賈皆所以治生也。是知自天子以至於庶人未有不以治生爲事者也。故人至於治生。斯足貴矣。若作事而不能爲生。非事之罪也。作者之不勤也已。若曹生爲人矣。有父有母。有兄弟。有親戚。耳目鼻口四體具。而無不如人者。蓋思所以爲生乎。豈欲無事而食。與鰥寡孤獨廢疾者爲伍。與丈夫之恥。莫大乎游食。男子之事。莫先於治生。若曹勉哉。

(産語)

一七 觀映畫

依田 朝宗

傳神描景之妙至泰西映畫之術而極矣。研技精日。益精巧日益巧使其運動變幻宛若睹其景而接其人。開場東京神田錦輝館一面垂白布漠不見一物。告白者進高叫看官。是為某工場門前光景。噴泉洒路童子遊戲電車往還言畢鼓樂興忽現出鐵欄疊磚一大廈屋有童子七八人遊戲其前騰脚搖臂轉眼動頭。又有一水龍車吐水洒洒然或昂或低旋轉不已。忽見一輛電車自左邊來輪轉車走疾若奔雲。

告白者 辯士ノコト。
看官 見物ノ御方、皆サン。
疊磚 音「デウダシ」。重ネタ煉瓦ノコト。
水龍車 ボンプ。
洒洒然 音「シヤシヤゼン」。水ノソギカカルコト。

次為佛國女子若安焚殺狀。女縛在十字架。火起其下。焰舌閃爍。有監刑官如云火勢慢。一人從右轉向左。取薪投之。黑烟滂渤。女子沒矣。次為米國那耶伽刺大瀑。巨川一截奔流如箭。奇觀也。次為佛國巴黎市街。車馬奔馳往來如織。有一老婦蹣跚避車而行。又一少年手持紙片戲路旁小兒。小兒譁然相逐。手脚運轉毫不異生人。而其最驚目者。米國比



那耶伽刺瀑布

閃爍 音「センシヤク」。ヒラメキカガヤクコト。
滂渤 音「ヲウボツ」。盛ニ起リタツサヤ。

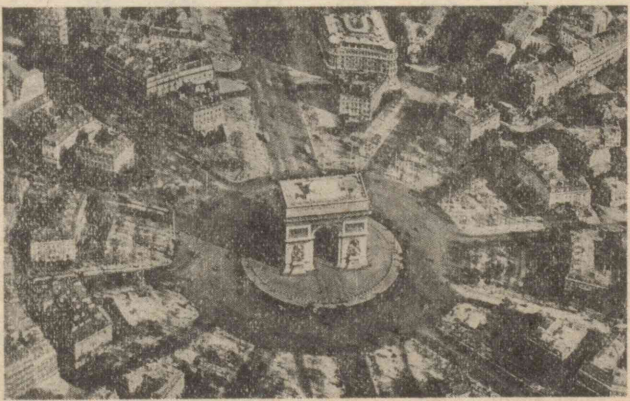
蹣跚 音「マンサン」。ヨロメクサヤ。
譁然 音「クワゼン」。ガヤガヤイフサヤ。

斑鳩 鳩ノ一種、イカルガ。

逐逐然 物ヲ得ヤウトカケマハルサマ。

翩躚 音「ヘンセン」。ヒラヒラト舞フサマ。

府農家婦餌鳩圖也。一群斑鳩聚於庭。婦取粟於裙中撒之。群喙逐逐然。忽有一狗馳來。鳩驚翔空。其羽翩躚。旋復集如故。一翔一集。恍如聞其聲。又紐育府火災救人圖。尤使觀者膽落魂顛焉。一廈屋火起。黑烟自窗涌出。有防火夫攀梯而登。手擁一女子降。在下者受之去。火益烈。烟益漲。火夫鼓勇再登。復擁一黑衣幼兒降。受之如初。忽見焰烟暴起。廈屋崩壞矣。滿場喝采如雷。其他如比府海濱激浪起伏。一去一來。馬頭隱現。澎湃洶湧之聲。宛在耳底。凡如是類。二十餘幀。今不具錄。蓋其法聯綴為一長幅。以電氣疾廻轉之。觀者目眩視。數十幅如一幅。而其體勢則變矣。凡天下之奇幻不測者。深究其理。講其法。皆平庸易曉。豈唯此戲然。世漠不之省。豈其智之不足乎。蓋用心之不切也。書以問世之好事者。



巴黎市

馬頭 波止場。

澎湃 音「ハウハ」。水ノミナギリサカマクサマ。

聯綴 音「レンテイ」。ツラネトヂルコト。

好事者 物ズキノ人。

高駢 字ハ千里。唐代ノ詩人。

初。忽見焰烟暴起。廈屋崩壞矣。滿場喝采如雷。其他如比府海濱激浪起伏。一去一來。馬頭隱現。澎湃洶湧之聲。宛在耳底。凡如是類。二十餘幀。今不具錄。蓋其法聯綴為一長幅。以電氣疾廻轉之。觀者目眩視。數十幅如一幅。而其體勢則變矣。凡天下之奇幻不測者。深究其理。講其法。皆平庸易曉。豈唯此戲然。世漠不之省。豈其智之不足乎。蓋用心之不切也。書以問世之好事者。

參考 一山亭夏日

高

駢

楊萬里 號ハ誠齋。宋代ノ詩人。

綠樹陰濃夏日長。樓臺倒影入池塘。
水晶簾動微風起。一架薔薇滿院香。

二 夏夜追涼

楊萬里

夜熱依然午熱同。開門小立明月中。
竹深樹密蟲鳴處。時有微涼不是風。

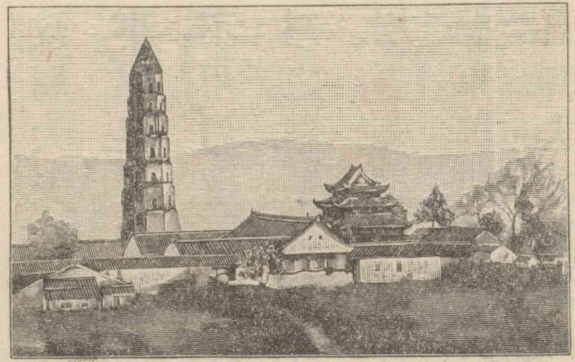
●一八 吳越興亡

十八 史略

大伯 太王ノ子。
仲雍 大伯ノ弟。
虞仲トモイフ。
延陵 今ノ江蘇省ニ在リ。
徐 國ノ名。今ノ江蘇省ニ在リ。

吳姫姓、太伯仲雍之所封也。十九世至壽夢、始稱王。壽夢四子、幼曰季札。札賢、欲使三子相繼立、以及札。札義不可封、延陵。號曰延陵季子。聘上國、過徐。徐君

愛其寶劍、季子心知之、使還徐君、已歿、遂解劍、懸其



靈巖寺 (蘇州)

郢 楚ノ都ナリ。今ノ湖北省ニ在リ。
而 訓「ナンヂ」。
周敬王 二十六年、皇紀百六十七年、懿德天皇ノ御代ナリ。
夫椒 山ノ名。今ノ江蘇省ニ在リ。
會稽山 今ノ浙江省ニ在リ。
臣妾 奴婢ノ意。
太宰 官名ナリ。
伯嚭 モト楚ノ臣。吳ニ奔リテ太宰トナリ、夫差ニ寵幸セラル。

王二十六年、夫差敗越于夫椒。越王勾踐以餘兵棲會稽山、請身為臣、妻為妾。子胥言、不可。太宰伯嚭受

墓而去。壽夢後四君而至闔廬。舉伍員謀國事。員字子胥、楚人。伍奢之子。奢誅而奔吳。以吳兵入郢。吳伐越、闔廬傷而死。子夫差立。子胥復事之。夫差志復讐。朝夕臥薪中。出入使人呼曰、夫差而忘越人之殺而父邪。周敬

女 汝ナリ。

大夫種 大夫ハ官名。種ハ名。姓ハ文。

譖 ソシルナリ。

屬鏤 音「シヨク」。劍ノ名。

檟 音「カ」。ヒサギ。桐ニ似タル木ナリ。

材 棺材。檟ノ棺材トナル頃ニハ、吳ハ亡ブルナラントノ意。

鴟夷 音「ジイ」。馬ノ皮ニテ作りタルフクロ。

生聚 民ヲ生育シ、財ヲ聚ムルコト。

姑蘇 山ノ名。今ノ江蘇省ニ在リ。成訓「タヒラギ」。和睦ナリ。

幘冒 音「ベキバウ」。面衣(メンバウ)ナリ。帛ヲ以テ之ヲ爲ル。方尺二寸。四角ニ繫アリ。後ニ於テ之ヲ結ブ。

長頸烏喙 クビ長ク尖リ口。殘忍ノ相ナリ。

私從 自分ノ家來。

越路說夫差赦越勾踐反國懸膽於坐臥即仰瞻嘗之曰女忘會稽之恥邪舉國政屬大夫種而與范蠡治兵事謀吳太宰嚭譖子胥恥謀不用怨望夫差乃賜子胥屬鏤之劍子胥告其家人曰必樹吾墓檟檟可材也抉我目懸東門以觀越兵之滅吳乃自剄夫差取其尸盛以鴟夷投之江吳人憐之立祠江上命曰胥山越十年生聚



近附山稽會

十年教訓周元王四年越伐吳變三戰三北夫差上姑蘇亦請成於越范蠡不可夫差曰吾無以見子胥爲幘冒即死。

參考 陶朱猗頓

十八 史略

越既滅吳范蠡去之遺大夫種書曰越王爲人長頸烏喙可與共患難不可與共安樂子何不去種稱疾不朝或讒種且作亂賜劍死范蠡裝其輕寶珠玉與私從乘舟江湖浮海出齊變姓名自謂鴟夷子皮父子治產至數千萬齊人聞其賢以爲相。

開行 シノビニク
 コト。
 陶 今ノ山東省ニ
 在リ。
 牴 牴ナリ。
 賁 資産ヲイフ。
 猗氏 今ノ山西省
 ニ在リ。即チ猗頓
 ノ居村ナリ。

李白 字ハ太白。
 青蓮ト號ス。唐ノ
 大詩人。杜甫ト並
 ビテ詩宗ト稱セラ
 ル。
 鷓鴣 音「シヤコ」。
 少サクシテ、斑鳩
 ニ類ス。越ノ地ニ
 多ク産ス。
 蘇臺 姑蘇臺ナ
 リ。今ノ江西省ニ
 在リ。

蠡喟然曰、居家致千金、居官致卿相、此布衣之極也。久受尊名、不祥。乃歸相印、盡散其財、懷重寶、閒行、止於陶、自謂陶朱公。賁累鉅萬、魯人猗頓往問術焉。蠡曰、畜五牴、乃大畜牛羊於猗氏、十年、閒賁擬王公。故天下言富者、稱陶朱猗頓。

参考

一 越中懷古

李

白

越王勾踐破吳歸。 義士還家盡錦衣。
 宮女如花滿春殿。 只今惟有鷓鴣飛。

二 蘇臺覽古

李

白

菱歌 菱ヲ採ル者
 ガウタフ舟歌。

張繼 字ハ懿孫。
 唐ノ詩人。

舊苑荒臺楊柳新。
 菱歌清唱不勝春。
 只今惟有西江月。
 曾照吳王宮裏人。

三

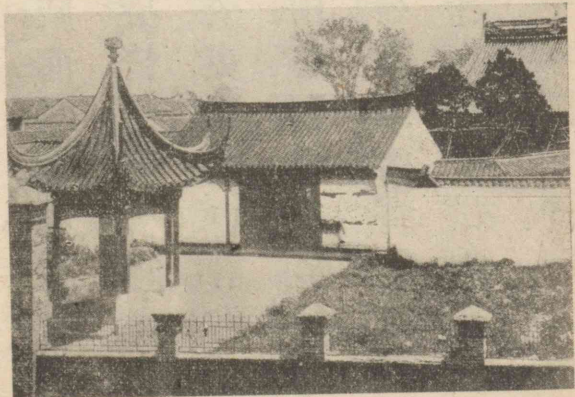
楓橋夜泊

張

繼

月落烏啼霜滿天。
 姑蘇城外寒山寺。

江楓漁火對愁眠。
 夜半鐘聲到客船。



寒山寺

支那通史 那珂通世ノ撰セル支那ノ歴史。通世ハ仙臺ノ人。文學博士。明治四十三年卒ス。

委吏 穀物ヲ出納スル役人。

乘田 家畜ヲ飼養スル役人。

蕃息 フエソグツ。繁殖ス。

中都宰 中都邑ノ長。中都ハ邑ノ名。今ノ山東省ニ在リ。

司空 土木工作ヲ掌ル官。

大司寇 司法大臣。夾谷 齊ノ地。今ノ山東省ニ在リ。

四方之樂 四方ハ東夷・西戎・北狄・南蠻ヲイフ。即チ四方ノ夷狄ノ雜樂ヲイフ。

優倡 俳優。

侏儒 音「シユジユ」。一寸法師。コビト。

熒惑 音「テイワク」。マドハスコト。

語 訓「ツグ」。告ナリ。

一九 孔子附孟子

支那通史十八史畧

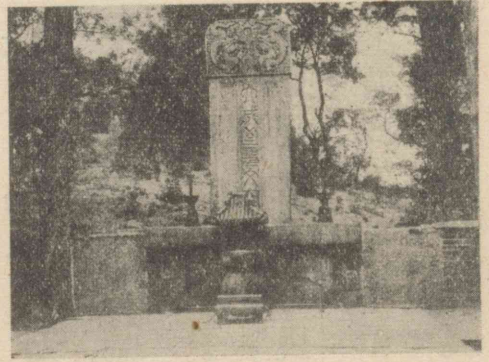
孔子名丘字仲尼魯人也。爲兒嬉戲常陳俎豆設禮容。夙以知禮聞爲人溫而厲威而不猛恭而安。動容



孔子

周旋皆中禮。少時貧賤嘗爲委吏矣。則會計當嘗爲乘田矣。則牛羊蕃息壯歲避魯亂適齊。齊景公不果

用孔子反魯以詩書禮樂教弟子。四方來學者彌多。魯定公立以孔子爲中都宰。一年四方皆則之。遂爲



孔子之墓

司空進爲大司寇。相定公會齊。景公于夾谷。孔子曰。有文事者必有武備。請具左右司馬以從。既會齊有司請奏四方之樂。於是旌旄劍戟鼓譟而至。孔子趨而進曰。吾兩君爲好。夷狄之樂何爲於是。景公心炸麾之。齊有司請奏宮中之樂。優倡侏儒戲而前。孔子趨而進曰。匹夫熒惑諸侯者罪當誅。請命有司。有司加法焉。首足異處。景公懼歸。語其臣曰。魯以君子之道輔其君。而子獨以夷狄之道。

少正卯 少正ハ姓。卯ハ名。

歸 訓「オクル」。饋ナリ。

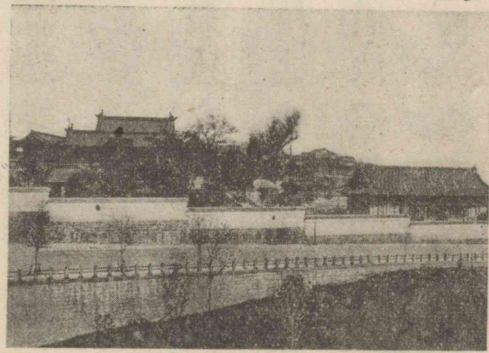
季桓子 魯ノ大夫。

膳俎 音「ハンソ」。祭祀ニ用ヒシ肉ノ餘リ。

匡 宋ノ邑ノ名。

秦繆 秦ノ繆公。春秋五霸ノ一。

教寡人。於是齊人歸其侵地以謝魯。孔子由大司寇攝行相事七日而誅亂政大夫少正卯。居三月魯大治。齊人聞之懼乃歸女樂於魯。季桓子受之不聽政。郊又不致。膳俎於大夫。孔子遂去魯。周遊列國所至不遇。畏于匡厄於宋。彷徨于鄭衛窮于陳蔡之間。六十八歲而歸魯。哀公問之於政。終不能用。乃序書上自唐虞下至秦繆。刪詩為三百五篇。又修禮正樂。禮樂自此可述。晚而喜易。韋編三



堂聖島湯

獲麟 春秋ハ「哀公」十有四年春、西狩獲麟。ヲ以テ筆ヲ收メタリ。

周敬王四十一年 我ガ懿徳天皇三十二年。

泗上 魯ノ城北ニアル泗水ノホトリ。

六藝 禮・樂・射・御・書・數。

鬼神 人死シテソノ精ノ地ニアルヲ鬼トイヒ、天ニ昇レルヲ神トイフ。

簡核 手ミジカニシテ要ヲ得タルコト。



圖晦教子孔

絶。因魯史記作春秋。自隱至哀十二公。絶筆於獲麟。筆則筆。削則削。子夏之徒不能贊一辭。以周敬王四十一年卒。時年七十三。葬泗上。弟子三千人。身通六藝者七十二人。孔子述而不作。信而好古。崇禮樂。重葬祭。敬鬼神。畏天命。其言平易簡核。無浮辭。說治國必本之修身。修身治國不二。其道論德。說人道。常言孝弟忠信禮義勇智之事。而以仁為衆德之宗。以恕為求仁之方。詩書禮樂皆為養

鄒 國名。山東省ニ在リ。
 子思 名ハ伋。孔子ノ孫。曾子ノ門人。祖業ヲ承ケ家聲ヲ隆サズ。
 萬章 孟子ノ門人。

三方原 靜岡縣濱名郡ニ在ル臺地ナリ。

蟠互 音「ハンコウ」。メグリツラナルコト。

硬瘠 音「カウセキ」。土地ノカタクテヤセテキルコト。

德之具也。
 孟軻鄒人也。後於孔子百有餘年。受業子思之門人。道既通。適魏。魏惠王不能用。遊事齊宣王。不遇而去。往來諸國。求行道之地。而不得。退與萬章之徒。作孟子七篇。其言雄偉明快。冠於諸子。

二〇 三方原茶園開墾記

氣 賀 休

三方原者、東海第一之曠原、而蟠互跨于三郡、接于十餘村。廣袤概二千餘町。地味硬瘠、而不生五穀。荊棘繁茂、猪鹿安棲、人跡常絕、動有惡漢剽行人之患。

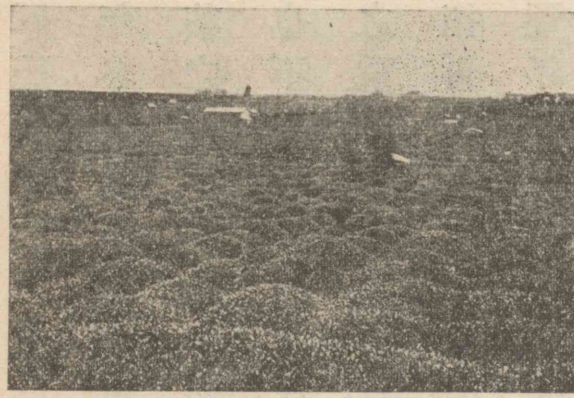
鞠躬 音「キクキユウ」。身ヲカガメル。ココハ心身ヲ勞スル意。

簇簇 音「ゾクゾク」。ムラガリツヅクサマ。

宛然 音「エンゼン」。アタカモ。チヤウド。

闌然 音「ダウゼン」。ニギヤカナ。

漸漸 音「ゼンゼン」。ダンダンニ。



茶園

可謂徒大之廢地也。余患之久矣。王政復古之後、余獻開拓策於廳。廳嘉納允之。實明治二年也。爾來鞠躬盡力、移民戶者數千。始至聞鷄犬之聲。官亦移士族數百戶。故人烟簇簇、忽為一大村。宛然新世界也。其成績之速、雖可尚、非無古人所謂銳進者退亦速之意。地勢固是曠漠、百事缺乏。故失產而復移居於外者、為不尠。一時闌然之形勢、漸漸將歸寥

簞食瓢飲 昔「タ
ンシヘウイン」漢
書ニ出ヅル語。少
量ノ飯食物。即チ
貧シキ生活ノ意。

寥舉可歎哉。時有天下廢藩置縣之制。濱松縣令林
厚徳公、縣治至盡、百廢皆興。最注意於開墾。明治六
年冬、說諭有志數輩、謀栽
茶之盛舉、擢余命園長。余
也不敏、雖不堪其任、官命
之重、無所遁避。且以有開
拓再興之素志、欣然拜命。
翌年一月、獨移居於該地。
簞食瓢飲、夙夜勉勵。即芟莠、茨穿黃土。衆力所蒐、期
日奏功。茫茫荒蕪、忽變爲一大茶園。蓋園長所管百



茶摘之圖

昉訓「ハジメ」。

在目睫 目ノ前ニ
アリ。

頽齡 トシヨルコ
ト。

十餘名、戴星出、帶月歸。耕耘培養之功、日盛於一日
矣。今茲明治九年夏月、昉採摘新芽、得製茶千有餘
斤。抑從播種至今日、未閱三年。既有此利、以是推測
後來、巨大之利、既在目睫、豈不快哉。於是乎令公大
嘉之、賜祝辭及酒、且命茶園曰「百里園」。余之喜可
知也。余也本年頽齡六十有七、餘年既乏、將俟後之
君子而囑將來。乃錄其原由、以作之記。明治九年第
七月、淡菴氣賀休記。(刪修)

二 勿頸之交

惠文王 名ハ何。武靈王ノ子ナリ。在位三十三年。

和氏璧 和氏ハ卞和。璧ハ玉ノ一種。之ヲ荆山ニ得。楚ノ文王ノ用フル所ト爲リ、世ニ知ラ

償城 璧ト城ト交換スルコト。

給訓 「アザムク」。

命處分ノ命令。

澠池 今ノ河南省ニアリ。

瑟 音「シツ」。オホゴト。琴ノ大ナルモノニシテ、二十七絃、二十五絃等アリ。

缶 音「フ」。ホトギ。酒漿ノ入レル瓦器ナリ。秦人ハコレヲ擊チテ以テ樂ヲ節ス。

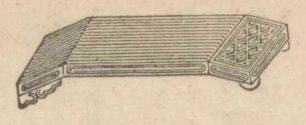


蘭相如奉璧之圖

趙惠文王、嘗得楚和氏璧。秦昭襄王、請以十五城易之。欲不與、畏秦強、欲與、恐見欺。蘭相如、願奉璧往。城不入、則請完璧而歸。既至、秦王無意償城。相如乃給取璧、怒髮指冠、卻立柱下。曰、「臣頭與璧俱碎。」遣從者懷璧、閒行先歸、身待命於秦。秦王賢而歸之。

秦王又約趙王、會澠池。相如從。及飲酒、秦王請趙王鼓瑟。趙王鼓之。相如復請秦王擊缶、爲秦聲。秦王不肯。相如曰、「五步之內、臣得以頸血濺大王。左右欲刃之。相如叱之、皆靡。秦王爲一擊缶、秦終不能有加於趙。趙亦盛爲之備。秦不敢動。」

以頸血濺大王
秦王子ヲ刺サント
スルヲイフ。



琴



缶

舍人 家臣トイフ
ガ如シ。

趙王歸、以相如爲上卿、在廉頗右。頗曰、「我爲趙將、有攻城野戰之功。相如素賤人、徒以口舌居我上。吾羞爲之下。我見相如、必辱之。」相如聞之、每朝常稱病、不欲與爭列。出望見、輒引車避匿。其舍人皆以爲恥。相如曰、「夫以秦之威、相如廷叱之、辱其群臣。相如雖獨畏廉將軍、顧念強秦、不敢加兵於趙者、徒以吾兩人在也。今兩虎共鬪、其勢不俱生。吾所以爲此者、

肉袒負荊 ハダヲ
スギテムチヲ持ツ
コト。罪ヲ受ケタ
イトイフ意ヲ示
ス。

刎頸之交 生死ヲ
同ジクシ、頸ヲ刎
ネラレルトモ悔ユ
ルコトナキホド固
キ交ナリ。

邯鄲 當時ノ趙ノ
都。今ノ直隸省ニ
在リ。

平原君 名ハ勝。
趙ノ公子。

合從 國ト國トヲ
從ニ同盟サスコ
ト。

文能取勝 文辭デ
勝テナケレバ武力
デモ勝タウノ意。
敵 訓「ススル」。

見訓「アラハル」。
現ナリ。

穎脫 錐ノ尖レル
部分ガ殘ラズツキ
出ヅルコト。一説
ニ穎ハ穎ニ作リ、
錐ノ柄マデモツキ
出ヅル意ナリト。

歷階 階段ヲノボ
ルニ一足ツツ前ニ
出シ、兩足ヲ乘メ
ズシテ急ギ登ルコ
ト。

兩言 合從ハ楚ノ
爲ニシテ、趙ノ爲
ニ非ズトイフ。

先^{ニシテ}國家之急、而後^{ニスレバ}私讎也。頗聞之、肉袒負荊、詣門謝罪、遂爲^{セリ}刎頸之交。
其勢不^ニ俱生。其勢俱不^レ生。

〇三三 毛遂自薦

史記・十八史略

秦破^リ趙、進圍^ム邯鄲。趙使^ム平原君、求救。合從^セ於楚。約與^テ門下食客、有^リ勇力、文武備具者二十人。偕^ニ平原君曰、「使^{メバ}文能取勝、則善矣。文不能取勝、則敵^リ血於華屋之下、必得^ズ定從^ラ而還^ル。士不^ニ外索、取^{リテ}於門下、食客足矣。」得^ニ十九人、餘無^ク可取者、無^シ以滿^ス二十人。門下有^リ毛遂者、前自贊^{シテ}於平原君曰、「遂聞^ク君將^シ合從^セ於楚、約與^テ門下食客二十人、偕^ニ不^レ外索、今少^ク一人。願^{ハク}君即^チ以遂備員而行矣。」平原君曰、「先生處勝之門下、幾年於此矣。」毛遂曰、「三年於此矣。」平原君曰、「夫賢士處世也、譬若^シ錐之處囊中、其末立見。今先生處勝之門下、三年於此矣。左右未^ラ有所稱誦、勝未^ダ有所聞。是先生無^ク所有也。先生不能^ハ、先生留^マ毛遂曰、「臣乃今日請處^ラ囊中耳。使^バ遂蚤得^レ處囊中、乃穎脫^{シテ}而出、非^ズ特其末見而已。」平原君竟與^ニ毛遂偕。十九人相與目笑之。
既至楚、定從^ラ不決。毛遂按劍、歷階升曰、「從之利害、兩

言而決耳。今日出而言，日中不決何也。楚王怒，叱曰：

「胡不下。吾與而君言，汝何爲者。」

毛遂按劍而前曰：「王所以叱遂，

以楚國之衆也。今十步之內，不

得恃楚國之衆也。王之命懸於

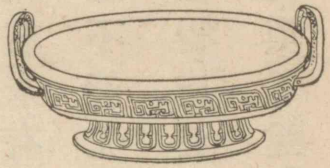
遂之手，以楚之強，天下莫能當。

白起，小豎子耳。一戰而舉鄢郢，

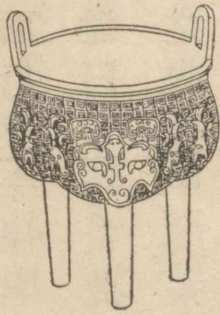
再戰而燒夷陵，三戰而辱王之

先人。此百世之怨。趙之所羞，合從爲楚，非爲趙也。王

曰：「唯唯，誠如先生之言。謹奉社稷以從。」遂曰：「取雞狗



盤



鼎

白起 秦ノ將ノ名ナリ。
鄢・郢 鄢ハ楚ノ地名。郢ハ楚ノ都ナリ。
夷陵 楚國歴代ノ陵墓ノアル地。
先人 襄王ヲ指ス。

歃血 血ヲ口旁ニ塗ルコト。誓約ノ證ナリ。
碌碌 一ニ碌碌ニ作ル。隨從スルマ。凡庸ナルヲイフ。
九鼎・大呂 九鼎ハ三代傳來ノ鼎。大呂ハ周ノ宗廟ノ大鐘、竝ニ國ノ寶器。

質 音「チ」。人質ナリ。
幸姬 寵愛スル宮女ナリ。
狐白裘 狐ノ腋下ニアル白毛ヲ以テ作レルカバゴロモ。價甚ダ高シ。

馬之血來。捧銅盤跪進曰：「王當歃血而定從。次者吾君，次者遂。左手持盤，右手招十九人，歃血於堂下。」曰：「公等碌碌，所謂因人成事者也。平原君定從歸，曰：『毛先生一至楚，使趙重於九鼎，大呂以遂爲上客。』」

二三 雞鳴狗盜

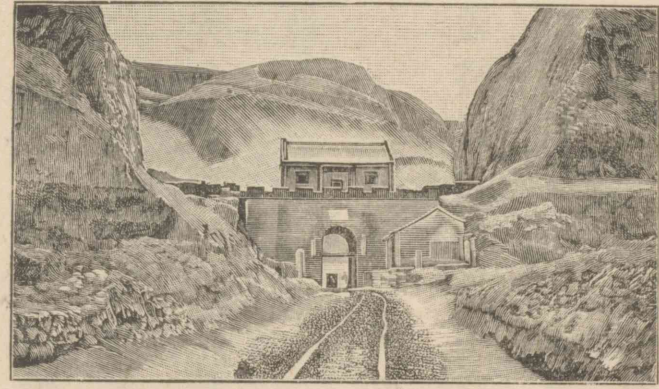
十八 史略

孟嘗君者齊湣王之從兄弟也。食客數千人。名聲聞於諸侯。秦昭王聞其賢，乃先納質於齊，以求見。至則止囚，欲殺之。孟嘗君使人抵昭王，幸姬求解。姬曰：「願得君狐白裘，蓋孟嘗君嘗以獻昭王，無他裘矣。客有」

爲訓「マネス」。
狗盜 小盜人。
函谷關 今ノ河南
省ニ在リ。

傳 今ノ旅行券ノ如
シ。漢ノ傳トハ旅
客ヲ出スシイフ。
食頃 音「シヨク
ケイ」。飯ヲ食フ
間。少時ノコト。

襄王 齊ノ湣王ノ
子ナリ。



函 谷 關 附 近

能爲_二狗盜_一者入_二秦藏中_一取_レ裘以_レ獻_レ姬。姬爲_レ言得_レ釋。卽
馳去_レ變_二姓名_一夜半至_二函谷關_一。
關法雞鳴方出_レ客恐_二秦王後_一。
悔追_レ之客有能爲_二雞鳴_一者雞
盡鳴遂發_レ傳出_レ食頃追_レ者果
至而不及_レ孟嘗君歸_レ怨_二秦與_一
韓魏伐_レ之入_二函谷關_一秦割_レ城
以和_二孟嘗君相齊_一或毀_レ之於
王乃出奔至_二襄王時_一孟嘗君
中立爲_二諸侯無所屬_一王畏_レ之與連和_二初馮驩聞_二孟嘗

傳舍 幸舍・代舍
皆食客ヲ止宿セシ
メル舍デ上中下
ノ各差等アリ。
長鋏 長キ劍。鋏
ハ劍ノツカナリ。

薛 今ノ山東省ニ在
リ。
貸 借ナリ。
息 利子ナリ。

王安石 字ハ介甫。
半山ト號ス。唐宋
八家ノ一人。元祐
元年卒ス。年六十
八。

君好_レ客而來見_レ置_レ傳舍十日。彈劍作_レ歌曰「長鋏歸來
乎食無_レ魚遷_レ之幸舍食有_レ魚矣。又歌曰「長鋏歸來乎
出無_レ輿遷_レ之代舍出有_レ輿矣。又歌曰「長鋏歸來乎無_レ
以爲_レ家孟嘗君不_レ悅時邑入不足_レ以奉_レ客使人出_レ錢
於薛貸者多不能_レ與_レ息孟嘗君乃進_レ驢請_レ責_レ之驢往
不能_レ與_レ者取其券燒_レ之孟嘗君怒驢曰「令_レ薛民親_レ君
孟嘗君竟爲_二薛公_一終於薛。」

參考 讀_二孟嘗君傳_一

王 安 石

世皆稱_二孟嘗君能_レ得_レ士_一士以_レ故歸_レ之而卒賴_二其力_一以脫_レ於

擅 調「ホシイマ」
マ。ワガモノニスルコト。
南面 君ハ南ニ向ヒテ座ヲ占メ、臣ハ北ニ向ヒテ座ヲシメルコト。

連衡 衡ハ横ニ同ジ。東西ヲイフ。即チ秦ガ六國ト横ニ同盟スルヲイフ。
洛陽 周ノ都。河南省ニ在リ。

虎豹之秦。嗟乎孟嘗君。特雞鳴狗盜之雄耳。豈足以言得士。不然。擅齊之強。得一士焉。宜可以南面而制秦。尙何取雞鳴狗盜之力哉。夫雞鳴狗盜之出其門。此士之所以不至也。
(文章軌範)

嗟乎——嗚呼——噫——唉

南面而制秦——北面事齊

二四 合從・連衡

十八 史略

秦人恐喝諸侯。求割地。有洛陽人蘇秦。游說秦王。不用。乃往說燕侯。與趙從親。燕資之。以至趙說趙侯曰。

資 旅費ヲ與ヘルコト。

鷄口牛後 寧ロ小國ノ君トナルモ、大國ノ臣トナルナカレノ意。

六國 楚・燕・齊・韓・趙・魏。

從合 合從ニ同ジ。

嫂 兄ノ妻。アニヨム。

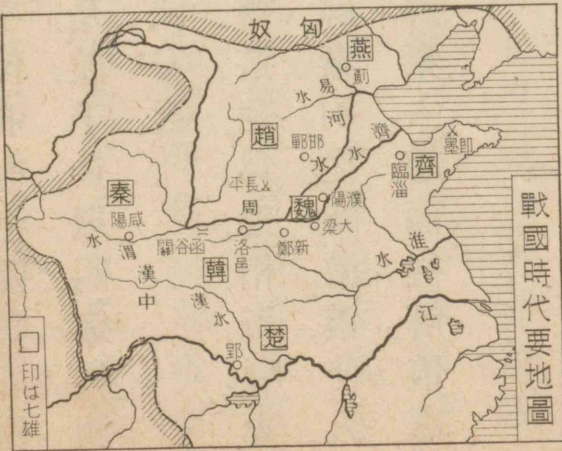
昆 兄ヲイフ。

側 訓「ソバダツ」。

季子 蘇秦ノ字。

一説ニ、嫂小叔ヲ呼ビテ季子トナス。

「諸侯之卒、十倍於秦。併力西向、秦必破矣。爲大王計、莫若六國從親、以擯秦。肅侯乃資之以約諸侯。蘇秦以鄙諺說諸侯曰：『寧爲鷄口、無爲牛後。』於是六國從合。蘇秦者、師鬼谷先生。初出游、困而歸。妻不下機、嫂不爲炊。至是、爲從約、長併相六國。行過洛陽、車騎輜重、擬於王者。昆弟妻嫂、側目不敢視。俯伏侍取食。蘇秦笑曰：『何前倨而後恭也。』嫂曰：『見季子位。』



負郭田 城ニ近キ田。

二頃 一頃ハ百畝。我が國ノ二町七段八畝十歩ニアタル。

中井積徳 字ハ處叔。履軒ト號ス。徳川時代ノ儒者。文化十四年卒ス。年八十六。

高金多也。秦謂然歎曰、「此一人之身富貴、則親戚畏懼之、貧賤、則輕易之。況衆人乎。使我有洛陽負郭田二頃、豈能佩六國相印乎。於是散千金、以賜宗族朋友。既定、從約歸趙。趙侯封爲武安君。」
魏人有張儀者、與蘇秦同師。嘗遊楚、爲楚相、所辱妻愠有語。儀曰、「視吾舌尚在否。」蘇秦約從時、激儀使入秦。儀曰、「蘇君之時、儀何敢言。」蘇秦去趙、而從解。儀專爲橫、連六國以事秦。

二五 鬻蕎麵者傳

中井積徳

城西 大阪城ノ西。

篩 音「シ」。粉ヲフル。

漚 音「シウ」。コネル。水ト粉トヲコ合セル。

棍 音「コン」。棍棒ニテノバス。

縷 音「ル」。絲ノ如ク切ル。

淪 音「ヤク」。ユデル。煮ナリ。

闌 音「ラン」。ダケナハ。夜深キナリ。

餃 音「タン」。クラフ。

沽 音「コ」。カフ。

踵 訓「イタル」。至ナリ。

訊 訓「ツグ」。告グ。



中井積徳

城西沙場有鬻蕎麵者。曰、「泉氏善售。蓄婢僮數十百人。袒而磨者、巾而篩者、漚者、棍者、縷者、淪者、陳器者、置漿者、待客者、日出而作、夜闌而後息。吾聞、蕎麵價之廉者、雖善餃者、不耐百錢。少者、其六之一而飽。然而泉氏收錢、日數十百緡。可謂善售矣。其北街亦有鬻焉者、亦曰、「泉氏諸沽、乎南泉氏者、過其門、而弗顧。久之、將更業。南泉氏聞之、踵門而訊曰、「我與汝同業乎。是兄弟也。今汝以不售、廢業不可也。」

戊今ノ午後八時。
鋪 鋪ナリ。
之 往ク。

己欲達云云 論
語、雅也篇「仁者己
欲立而立人、己
欲達而達人」ト
以 訓「ユエ」。
駢 音「ヘン」。ナラ
ブ。

我且貸于汝。北泉氏謝曰：「雖能貸之，而不售也，恐不繼。」南泉氏曰：「我能使汝售焉。」還命輸之錢。夜則戍而收鋪。有叩戶求沽者，輒曰：「戍之後，沽乎北泉氏。亦猶我也。」於是諸沽乎南泉氏者，戍之後，皆之乎北泉氏。由是北泉氏不售於晝，而售於夜，亦富。鄉鄰之聞者，咸曰：「善哉！」然而南泉氏益售，卒大富。嗚呼，泉氏市井賤人耳。然能推兄弟之愛者也。又類乎己欲達而達人者。其致富蓋有以也。今夫仕之駢肩於朝，共祿於國者，獨不有兄弟之親耶。至其同職聯事，益近而益相嫉，曾寇讎之不若者，能無愧於泉氏耶。吾聞，泉氏多異行者。此其異之一。

程子 宋ノ大儒、
程明道、程伊川ノ
兄弟二人ヲ指シテ
イフ。今ハ伊川ノ
語。



川 伊 程

二六 財者爲善之實用

貝原篤信

程子曰：「吾未見嗇於財而能爲善者也。吾未見不誠而能爲善者也。愚謂財者爲善之實用也。不用財，則善不虛行焉。譬如種植，不用灌溉培養之功，則無滋潤之益。故用財而後人蒙其惠，惟可爲善。苟嗇用財，人不悅服矣。誠者爲善之本也。無誠則

善不徒行。譬如種樹無根柢。雖培養之無益。故有誠而後善。可施人。人亦信服。苟無誠。則雖以溫顏遜辭。接人。然人不得而信之。程子此言。豈敢欺我乎哉。

二七 忍 窮

貝原 篤信

山谷 山谷ハソノ
號。宋ノ詩人、黃
庭堅ノコト。
貸賒 音「ダイシ
ヤ」。現金ヲ拂ハズ
ニカケニテ買フコ
ト。

山谷詩曰。深念煩隣里。忍窮禁貸賒。愚謂忍窮一事。大凡丈夫之所宜守也。今人往往不能忍貧窮。妄為貸賒。而不償。取他人之財。而為自家奢侈之助。與掠奪何異。舉世如此。習而成俗。可歎哉。善理財者。專務儉薄。而禁乞假。是良法也。好乞假。是困窮之所由起也。

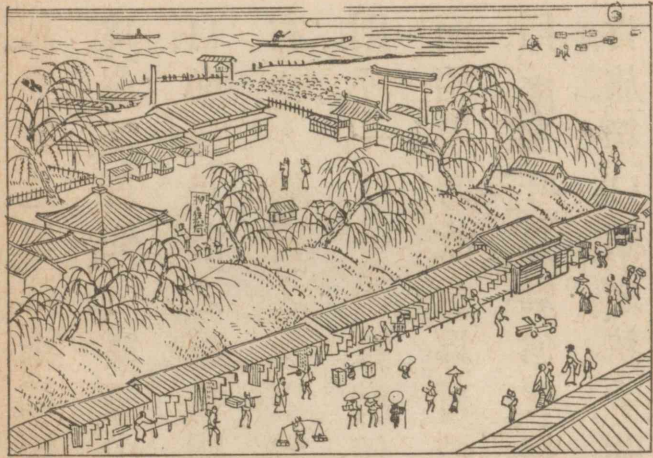
也。(慎思錄)

二八 舊衣市柳原

江戸繁昌記

江戸繁昌記

九卷。寺門靜軒ノ
撰。天保年間ノ江
戸市中ノ光景ヲ記
述シタルモノ。
舊衣市 古着屋町。



古着店 (原柳)

江戸舊衣市中。柳原最居下等。乃物皆下等。然價卻上等。豫賈不啻三倍。不依不知。則折價之語。君子見欺。小人被罔。大抵以糊代絲。健之澤之。外莊內柔。殆

穿窬之盜、コソコソドロボウ。
點化 從來ノ物ヲ改メテ新ニスル。

駕ニ穿窬之盜、洗染補綴、點化巧製、不止舊爲新、以新爲舊。映日仰之、窈冥中、記紋自顯。操尺計之、整裁、閒或短右袂。人過、賈之、豫以數等。去則呼、一反一減、數反、值始定而拍手。乃故意爲可惜之狀、曰、廉矣。吁、見爲僮父、捉袂不肯放。舞口勸之、執爭強之。羅生門、鬼與渡邊綱鬪、一般風光、喧雜可想。夜則各商收肆、歸家。長堤寂莫、只見柳不見人。



(在 現) 原 柳

僮父 キナカモノ。

一般風光 同ジ様子。

二宮尊徳 通稱金次郎。世ニ尊徳先生ト稱ス。安政三年十月卒ス。年七十。

發跡 身ヲ起スコトヲイフ。

分度 分ニ從ヒ度ヲ守ルコト。

二九 報德記序

川 田 剛



德 尊 宮 二

孰謂吾道迂、得其一端、亦足以富國濟民。今觀於二宮尊徳、事有以知之矣。尊徳、相州柏村人。發跡田畝、學無師承、耕讀兼修、大有所自得。蓋其立教、以報天地功德爲宗、定分度以節用、闢荒蕪以拓土、勤儉力行、不事

翁然 音「キフゼ
ン」。アツマリ合フ
サマ。
末造 末世ノ義。
ココハ江戸幕府ノ
末フイフ。

中村藩 磐城相馬
郡中村藩フイフ。

高慶 相馬氏ノ世
臣。明治二十三年
卒ス。

校讐 引合セテ誤
ヲ正スコト。

藩鎮 大小名ヲ指
シテイフ。

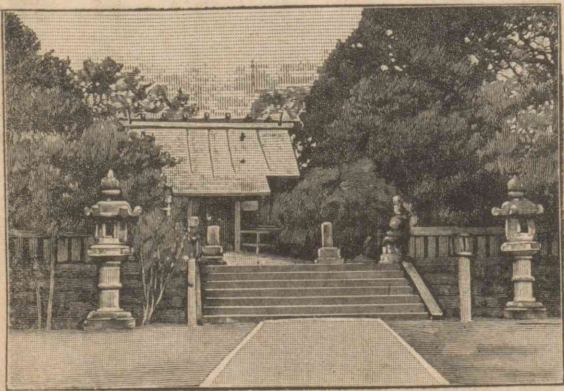
省方 天子ノ四方
ヲ巡狩シタマフコ
ト。

民瘼 音「ミンバ
ク」。人民ノ苦シ
ミ。
卿輔 卿相ニ同ジ。
殿最 官吏ノ上功
ヲ最トイヒ、下功
ヲ殿トイフ。
牛刀割雞 論語陽
貨篇割雞焉用牛刀
ノ語ニ本ヅキテ、
大材ヲ小用スルノ
義ニ用フ。

祭義 禮記ノ篇名。
王制 禮記ノ篇名。

虛文。尙忠孝、重信義。鄉黨翁然化其德。是時霸府末
造、肉食秉政、上下困弊、民不聊生。邦君邑宰、往往就
詢救窮之方。尊德爲畫策、小用小效、大用大效。其能
大用者、前有^リ小田原藩主大久保忠真、後有^リ中村藩
主相馬充胤。收效尤居多云。中村藩士有^リ富田高慶
者、受業尊德、親炙日久。因錄其畢生事跡、著報德記
八卷。充胤繕寫奏覽、乃付^シ儒臣校讐、印行、勅^シ臣剛弁
一言於卷首、恭惟國家中興、廢藩鎮、置府縣、除^キ弊制、
舉^ゲ人才、牧民、官吏特擇^ニ循良、尙慮其或見^テ近利、以忘^レ
遠害、興^シ工役、以加^ヘ賦斂、先^ニ威嚴、以後^ニ德化、車駕省^シ方、

親問^シ民瘼。又遣^ハ大臣卿輔、歲時巡行、以察^シ治績。殿最
則如^キ尊德所爲、雖^モ事屬^ス既往、宸衷嘉尙、至今弗^レ諼。嗚
呼、彼不幸生、不遭^レ明時、牛刀
割雞、治止^ニ一境、其亦幸而此、
書刊布、使^シ海內守令、景慕法
效、傳^ヘ惠澤於無窮。死者有^レ知
當^ニ感泣地下也。抑尊德事業、
尤見^ハ效於墾闢。世或視爲^ス農
學者流、不知^レ其報^シ天地功德
者、祭義所謂報^シ本反^シ始、其定^ム分度者、王制所謂量^シ入



二 宮 神 社

爾雅 三卷。訓話
 名物等、古今文ノ
 字ヲ説ケルモノ。
 春秋傳 春秋左傳
 ヲ指シテイフ。
 筆路 柴デ造ツタ
 車。
 藍縷 襤褸ニ同ジ
 ボロギモノ。
 瞿然 音「クゼン」。
 オソレルサイ。

爲_ス出_シ而闢_キ荒拓_ク土爾雅謂_ニ之_ヲ菑畚_{ヨト}春秋傳又稱_ニ筆路_ヲ。
 藍縷_ノ之功_ヲ則一切施設_ハ本_ニ於_テ聖賢遺教_ニ非_ズ獨守_リ令取_ル。
 法_レ即博聞多識號_ニ爲_ニ師儒_ト其言不_レ適_ニ世用_者亦將_ニ瞿_レ然_ト有所_ニ猛省_ス焉。
 (報德記)

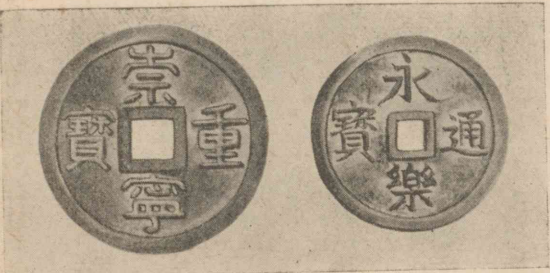
三〇 錢神論

晉

書

魯褒字元道南陽人也。好學多聞。以貧素自立。元康
 之後綱紀大壞。褒傷時之貧鄙。乃隱姓名而著錢神
 論。以刺之。其略曰。錢之爲體。有乾坤之象。內則其方
 外則其圓。其積如山。其流如川。動靜有時。行藏有節。

市井便易。不患耗折。難折象壽。不匱象道。故能長久
 爲世神寶。親之如兄。字曰孔方。失之則貧弱。得之則



圖之錢

富昌。無翼而飛。無足而走。解嚴毅
 之顏。開難發之口。錢多者處前。錢
 少者居後。處前者爲君長。在後者
 爲臣僕。君長者豐衍而有餘。臣僕
 者窮竭而不足。
 錢之爲言泉也。無遠不往。無幽不
 至。京邑衣冠。疲勞講肄。厭聞清談。
 對之睡寐。見我家兄。莫不驚視。錢之所祐。吉無不利。

講肄 音「カウイ」。
 ナラフコト。
 清談 俗ヲ脱シタ
 話。魏晉人ノ老莊
 易ナドヲ談ズルヲ
 イフ。

朱衣 高官ヲイフ。
已巳 音「イイ」。
彼此ト言フ發スル
コト。

中人 権力アル人。

何必讀書、然後富貴。無德而尊、無勢而熱。危可使安、死可使活、貴可使賤、生可使殺。是故忿爭非錢不勝、幽滯非錢不拔、怨讐非錢不解。令問非錢不發。洛中朱衣當途之士、愛我家兄、皆無已已。執我之手、抱我終始、不計優劣、不論年紀、賓客輻輳、門常如市。諺曰、「錢無耳、可使鬼。」凡今之人、惟錢而已。故曰「軍無錢、士不來、軍無賞、士不往。」仕無中人、不如歸田。雖有中人、而無家兄、不異藏翼、而欲飛、無足而欲行。(刪修)

三一 秦統一天下

十八 史略

以爲。

三皇 伏羲・神農・黃帝。

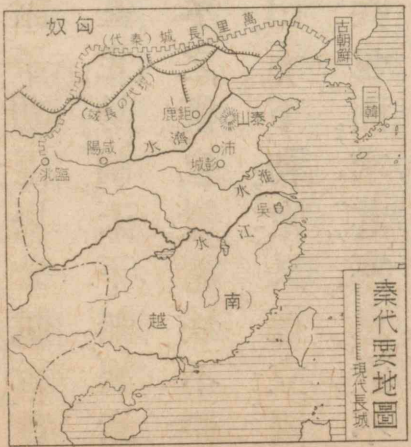
五帝 少昊・顓頊・帝嚳・帝堯・帝舜。

鑿 鐘ヲ懸クルモノ。カネカケ。

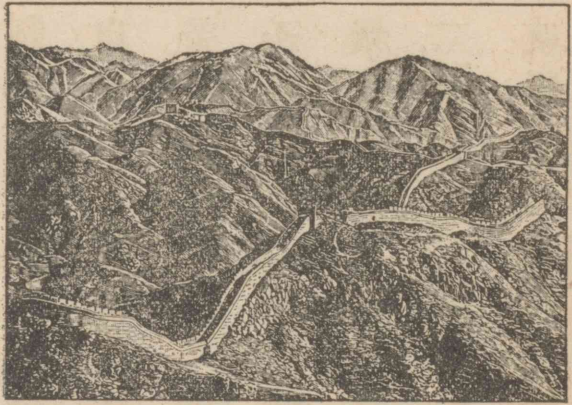
石 百二十斤也。

廷尉 官刑獄ヲ掌ル。

秦王政立二十六年、悉滅六國、并天下、自以德兼三皇、功過五帝、更號曰皇帝、命爲制、令爲詔、自稱曰朕。制曰「死而以行爲諡、則是子議父、臣議君也。甚無謂。自今以後、除諡法、朕爲始皇帝。後世以計數、二世三世至于萬世、傳之無窮。」收天下兵、聚咸陽、銷以爲鐘鑿、金人十二、重各千石。徙天下豪富於咸陽、十二萬戶。丞相王綰等言「燕齊荆地遠、不置王、無以鎮之。請立諸子。」始皇下其議。廷尉李斯曰「周武



王所封子弟同姓甚衆。後屬疏遠，相攻擊如仇讐。今



城長之里萬

海內賴陛下神靈，一統皆爲郡縣。諸子功臣，以公賦稅賞賜之，甚足易制。天下無異意，則安寧之術也。置諸侯不便。始皇曰：天下初定，又復立國，是樹兵也。而求其寧息，豈不難哉。廷尉議是，分天下爲三

十六郡，置守尉監。二十二年，始皇巡北邊，方士盧生入海還，奏錄圖書曰：亡秦者胡也。始皇乃遣蒙恬發

守 郡守。天子ノ爲

ニ土ヲ守リ民ヲ治ムル者。

尉 丞尉。守ヲ佐ク

ルヲ掌ル者。

監 御史。郡ヲ監ス

ル者。

錄圖書 俗ニイフ

未來記ノ類。

臨洮 縣ノ名。今

ノ甘肅省岷縣。

表 音「ボウ」。南北

ヲ表トイフ。

非 謂「ソシル」。

黔首 音「ケンシ

ユ」。黔民ニ同ジ。

造 訓「ナス」。

偶語 相對シテ語

ル。

棄市 殺シテ其ノ

屍ヲ市ニ棄ツル。

族 刑ノ父母妻子兄

弟ニ及ブライフ。

兵三十萬人北伐匈奴，築長城，起臨洮至遼東。延袤萬餘里，威振匈奴。三十四年，丞相李斯上書曰：異時諸侯竝爭，厚招遊學。今天下已定，法令出一，百姓當家，則力農工，士則學習法令。今諸生不師，今而學古，以非當世，惑亂黔首。聞令下，則各以其學議之，入則心非，出則巷議，率羣下以造謗。臣請史官非秦記，皆燒之。非博士官所職，天下有藏詩書百家語者，皆詣守尉雜燒之。有偶語詩書者，棄市。以古非今者，族。所不去者，醫藥、卜筮、種樹之書。若有欲學法令，以吏爲師，制曰：可。

章碣 唐ノ詩人。

祖龍 始皇帝ヲイフ。祖ハ始。龍ハ君ノ象。

劉・項 劉邦・項籍。

汪遵 唐ノ詩人。一説ニ此ノ詩ヲ以テ權徳輿ノ作ト爲ス。

勢 一本色ニ作ル。

陽城 山西省陽城縣。

與 訓「タメニ」。爲ナリ。

參考 咏史二首

一 焚書坑

竹帛烟消帝業虛。

關河空鎖祖龍居。

坑灰未冷山東亂。

劉項元來不讀書。

二 長城

秦築長城比鐵牢。

蕃戎不敢逼臨洮。

焉知萬里連雲勢。

不及堯階三尺高。

三二 陳・吳起兵

陽城人陳勝字涉。少與人傭。畊之隴上。悵然久之曰、「苟富貴無相忘。傭者笑曰、「若爲傭傭。何富貴也。」

十八 史略

畊 耕ニ同ジ。

鄆 縣ノ名。安徽省ニ屬ス。

閭左 所在ノ閭里富強ヲ以テ右ト爲シ、貧弱ヲ左ト爲ス。秦役戍煩多、富強ノ者皆殺シ盡ク。故ニ復貧者ヲ徵ス。

屯 營ニ同ジ。

扶蘇 秦ノ太子。

項燕 楚ノ將。

謁 今ノ名刺。上謁ハ其ノ名刺ヲ上リテ見ユルナリ。

長吏 郡縣ノ官長。

武臣 武ハ姓。臣ハ名。

徇 訓「トナフ」。略ナリ。

勝大息曰、「嗟呼、燕雀安知鴻鵠之志哉。秦二世元年七月、與吳廣起兵于鄆。時發閭左戍漁陽。勝廣爲屯長。會大雨道不通。乃召徒屬曰、「公等失期。法當斬。壯士不死則已。死即舉大名耳。王侯將相寧有種乎。衆皆從之。乃詐稱公子扶蘇、項燕、號大楚。勝自立爲將軍。廣爲都尉。大梁張耳、陳餘、詣軍門。上謁。勝大喜。自立爲王。號張楚。諸郡縣苦秦法。爭殺長吏。以應勝。勝以所善陳人武臣爲將軍。耳餘爲校尉。使徇趙地。武臣至趙。自立爲趙王。」

單于 匈奴ノ君長。

衛律 初メ匈奴ニ

使シ、遂ニ降リテ

害 アナグラ。

旃 毛布ナリ。

咽 吞ナリ。

北海 即チ西伯利

亞ノ貝加爾湖。

羝 音「テイ」。牡羊

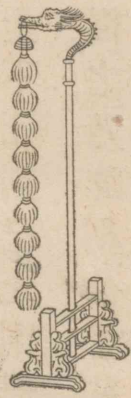
乳 孕ムナリ。

奔 訓「ヲサム」。藏

スルナリ。

三三 蘇武守節

十八 史略



節

武帝天漢元年遣中郎將蘇武使匈奴。單于欲降之、
 使漢降人衛律誘以富貴。武不應。律曰：「君因我降、與
 君爲兄弟。今不聽吾言、後欲
 復見我、尙可得乎？」武罵曰：「汝
 爲人臣子、不顧恩義、畔主背親、爲降虜於蠻夷。何以
 汝爲見？」律白單于。乃幽武置大窖中、絕不飲食。武齧
 雪與旃毛、并咽之。數日不死。匈奴以爲神、徒武北海
 上無人處、使牧羝。曰：「羝乳乃得歸。」武掘野鼠、奔草實、

李陵 モト漢將。
匈奴ト戦ヒ、力竭
キテ降ル。

上林中 長安宮城
ノ西南ニアル上林
苑中ナリ。

詭 詐ナリ。

而食之。臥起持漢節、節施盡落。武素善李陵。及陵降、
 匈奴亦謂武曰：「人生如朝露、何久自苦如此？」武曰：「臣
 事君、猶子事父也。子爲父死、
 無所恨。願勿復再言。」陵喟然
 歎曰：「嗟乎、義士！」昭帝始元六
 年、匈奴與漢和親。漢使者至、
 匈奴求武等。匈奴詭言：「武已
 死。」漢使知之、言：「天子射上林
 中、得雁。足有帛書、云：「武在大
 澤中。」匈奴不能隱、乃遣武還。武留匈奴十九年、始以



蘇武之節苦

(中村不折筆)

典屬國 官名。樓夷・屬國ヲ歸服セシムルコトヲ掌ル。

強壯出及還鬚髮盡白拜爲典屬國。

參考 蘇武

李

白

蘇武在匈奴 十年持漢節 白雁上林飛
空傳一書札 牧羊邊地苦 落日歸心絕
渴飲月窟水 飢餐天上雪 東還沙塞遠
北愴河梁利 泣把李陵衣 相看淚成血

河梁 李陵、蘇武ト河梁ニ別ル。詩ニ曰ク、携手上河梁。游子暮何之。云云。

三四 富貴不若貧賤

貝原 篤 信

貧賤者衆人之所惡。富貴者衆人之所好也。然以學

問之好否。論之則貧賤而好學者其所益勝于富貴而不學者爲遠矣。何也。蓋貧賤者身雖有勞苦心無憂患。其好學者有清福之樂而無放縱之禍。自少年無淫泆之災。驕怠之失。故刻苦讀書者其用心也精矣。故易達乎理而所得爲深矣。富貴者雖身安佚心多憂苦。無清福之樂而有淫溺之禍。自幼狃安逸耽驕怠而不勤勞于學問。故用心不精而於道理無所達。故終身無所得焉。其所樂止于飲食聲色器玩服飾禽獸之間而迷溺終身矣。其淫泆之甚者樂未既憂苦至。是以災害洊至焉。不可爲樂。或雖以此爲樂

清福 精神上ノ幸福。

器玩 音「キゲワ」。玩具。

胡五峯 名ハ宏。字ハ仁仲。五峯ハ當時學者ノ上レル尊稱。五峯先生ト稱ス。宋代ノ學者。

然其所樂淺矣。胡五峯曰、因貧賤而修益者多矣。因富貴而不失淫泆者寡。則富貴不若貧賤矣。誠哉斯言也。以此見之、則富貴而不好學者、其所損多、所益少、而且所樂亦為寡矣。貧賤而好學者、其所益多、所損少、而且所樂亦為多矣。豈其不然耶。 (慎思錄)

三五 野崎武左衛門傳

山田球

味野 備前兒島郡ニ在リ。

穎悟 音「エイゴ」。サトクテカシコキコト。

味野鹽之名、聞于天下。而創之者、為野崎翁。翁諱弼、稱武左衛門。本昆陽野氏、號多田屋。備前兒島郡味野村人。翁幼穎悟、有心計。而孝父母。年甫十二、三家

弱冠 男子二十歳ヲイフ。

貧窶 音「ヒンル」。貧シクヤツレルコト。

奩具 音「レンジ」。カガミバコ。

機音「ベツ」。足袋。

區區 小サナサマ。

瀉鹵 音「シヤロ」。鹽氣ヲ含ンダ土地。

陸 六ニ同ジ。

陸續 ヒキツヅク

道衰替、奉養不給。弱冠娶妻。一日語之曰、「貧窶至此、不可坐待斃。吾有一策。請借汝奩具。妻承諾。乃賣易白布。夫妻早夜裁縫。以製襪。身負擔行。賈近鄉。居四五年。貨稍殖。又多蓄奴婢。助製。遠轉販于藝讚。防長。閒得利益多。乃蹶然興曰、「何以此區區者。為。但由此為資。庶幾可以伸吾志耳。」味野村與赤崎村、瀕海接連。多瀉鹵。翁請官自資。金築隄。捍潮。起於文政十年。成於十二年。得鹽田拾陸町。采兩村。偏名曰「野崎濱」。遂更今氏。於是養丁煮鹽。鹽味絕佳。四方商舶來買者。陸續不絕。村民因鬻薪炭。酒茶等物。得業者不少。

肆四同ジ。

里正 村長。

透迤 音「キイ」。
斜ニ行クサマ。

嘉永 孝明天皇ノ
年號。



鹽田

殆成一小港矣。天保二年又築于日比村鹽田參町肆段餘名曰龜濱兩濱鹽稅加入官。四年蒙賞陞大里正格。九年從胸土至沼入村。透迤築堤防至十二年而成。得鹽田貳拾町餘名東野崎濱戶口日繁鷄犬聲相聞自成一村落。官爲置里正。嘉永元年蒙命築于福田村二年竣功。周圍凡四里得村五得稻田伍陌肆拾町餘。六年爲五村大里正。後有築于邑久郡久久井

弘化 仁孝天皇ノ
年號。

素封 封ナクシテ
收入ハ封土アルニ
等シキ意。即チ財
産家。

元治 孝明天皇ノ
年號。

沈綿 久シキワダ
ルライフ。

骨貌 骨格容貌。
魁偉 音「クワイ
キ」。體ガ大キク立
派ナコト。

爛爛 音「ケイケ
イ」。スルドク光リ
カガクサマ。

彈記 音「タンキ」。
コトゴトク記スル
コト。

村者中途資盡請翁成之得鹽田參町弱。又有墾于北浦者中廢翁乃繼成焉得稻田若干。凡翁先後所開墾地連互于兒島海灣十數里間而稻鹽之入利官民者實不些云。弘化四年國侯大嘉其功賜五口糧許稱姓佩刀。翁既興公利而私財亦隨殖號爲一方素封冠。元治元年正月俄獲疾沈綿半歲至八月二十九日而沒。春秋七十有六。翁骨貌魁偉長踰六尺眼光爛爛射人而色溫氣和以敬上愛下屢獻金若鹽以補國用。每凶荒多捨米鹽金鈔以賑鄉里。國侯賜冬夏章服或金帛等物前後褒賞不可殫記。每

燕居 休息シテ家ニ居ルコト。

周訓 「ニギハス」。賑ニ同ジ。

垢衣糲食 アカノツイタ着物ト粗末ナ飯トライフ。

燕居集子弟僕隸懇戒曰「國侯天也敬天受福」又「人能儉於自奉而不吝於施人乃可苟吝而蓄財與瓦礫何擇焉」故翁恤窮周貧千金不惜而身守節儉垢衣糲食如一窮人余聞翁風大有所歎稱焉乃叙其概略。（刪修）

三六 赤穂義士

一 協力復讐

菊池純

元祿 東山天皇ノ年號。

元祿十五年十二月十五日故淺野長矩遺臣大石良雄等四十七人夜襲吉良義央第得其首級蓋復

綱吉 德川五代將軍。鋼 禁鋼スルコト。

上杉氏第 義央ノ女ノ夫上杉綱憲ノ邸ナリ。

除夜 大晦日ノ夜ナリ。茗宴 茶會。茗ハ茶ナリ。

識會 宴會ニ同ジ。



大石父子之像

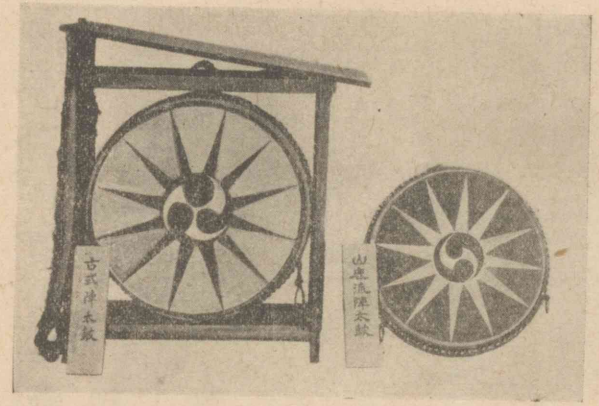
主讐也。初良雄等願立長矩弟長廣存淺野氏後及綱吉鋼長廣於安藝遂決意復讐乃率同盟士至江戶散伏各處或爲商賈出入吉良氏邸伺其動靜則義央方避仇於上杉氏第良雄等憂之議曰「除夜彼必還家吾當襲之」已而義央欲設茗宴於家有一茶博士常出入義央第有識會必與焉大高忠雄知之詐爲京商從博士學茶儀博士一日謂忠雄

忙劇 音「バウダキ」。非常ニ忙シキコト。
本莊第 今ノ東京市本所區相生町ニ在リ。

廚室 音「チユウシツ」。炭小屋。

癪 音「ハン」。キズ。創痕ナリ。

裏訓「ツツム」。



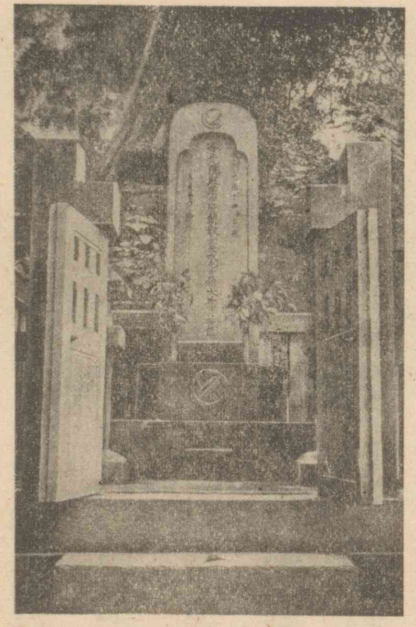
山鹿流陣太鼓

日、義央以是月十四日歸其邸、設茗宴會客。是以頗爲忙劇。忠雄卽報之良雄。良雄會同盟戎服、衷甲、夜襲義央本莊第。家衆出拒、連鬪入寢室、求義央、不獲。驗褥尙暖、則遍索宅中、遂獲義央于廚室。武林隆重手刃其首、而衆未知其義央、乃驗其屍、刀癪在肩。衆喜曰、此無乃先君所手擊耶。又視之所擒、家人皆曰、此我主之首也。衆踊躍相賀、遂裹首、幟帛懸

槍秘 音「サウヒツ」。槍ノ柄ナリ。奠 靈前ニソナヘルコト。

大目付 德川幕府ノ職名。政務及ビ諸大名ヲ監督ス。

四諸侯 細川・松平・毛利・水野。



淺野公墓所

代、盛事耶。

莫乃一手。何々デアアルマイカ。

之槍秘、護衛赴泉岳寺、奠以祭長矩墓。良雄又遣寺阪信行於安藝、報之長廣、令吉田兼亮、富森正因詣大目付仙石久尙、具陳其實。久尙趨走登城、白之綱吉。卽日送四十六人於四諸侯邸、分拘之。老中阿部正武嘆曰、今世有節義士如是、豈不曠

義仲日莫乃實盛乎。

二 忠烈無比

讓訓「セム」。

林信篤 鳳岡ト號ス。徳川幕府ノ儒官。始メテ髮ヲ蓄ヘ大學頭ニ任ズ。享保十七年卒ス。年八十九。

萩生茂卿 名ハ雙松。徂徠ト號ス。徳川時代ノ儒者。享保十三年卒ス。年六十三。

柳澤吉保 本名ハ保明。彌太郎ト稱ス。當時幕府ノ老中タリ。正徳四年卒ス。年五十七。

上杉綱憲 米澤侯ニシテ義央ノ子ナリ。

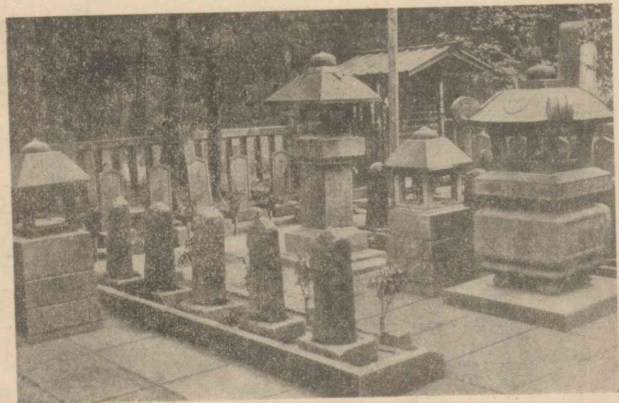
十六年二月讓吉良義央子義周不_レ死_レ父難沒_レ食邑流_レ之信濃賜大石良雄等四十六人死流其子弟於伊豆大島初綱吉之議良雄等罪也林信篤議曰良雄等爲主報仇則天下之大義也且其舉動詳審能敬其上今若以其擅用兵誅之將何以獎勵人臣宜宥之也衆議未決萩生茂卿聞之謂柳澤吉保曰聞林氏請宥良雄等其論固正雖然未_レ可謂達時宜也何則宥良雄等上杉綱憲發兵欲廕之必矣上杉氏

淺野氏 莖州侯ニシテ赤穂ノ宗家ナリ。

速訓「マネク」。

公辦法親王 後西院天皇第十六皇子。上野東叡山ノ座主ナリ。正徳六年寂セラレ御年四十八。

固訓「マコトニ」。



墓之士七十四

發兵欲廕之淺野氏不得不救之兩家構難交相鬪是宥四十六士而速天下之亂也。不如殺之以除後患。議乃決。綱吉謂公辦法親王曰。赤穂諸士忠烈無比。舉世所悉知也。殺之固可惜。不殺則廢法。處之將何如。親王不答。退謂左右曰。將軍其將使吾救諸士邪。諷意隱然。不問可知也。雖然此輩而不死。安足以成萬世之名哉。此吾

賻 香奠ナリ。
絡繹 音「ラクエキ」。往來ノ續キテ絶エナイサマ。

胖 訓「ユタカ」。

阪井華 字ハ公實。虎山ト號ス。廣島藩ノ儒者。嘉永三年卒ス。年五十三。

所以不答也。是日遂賜死良雄等。遺言葬長矩墓側。四家皆如其言。賻贈甚厚。府下士民往弔者絡繹如市。香火至今尙不絕云。（國史略）

一 何則——何者

誠意者心廣體胖。何則無所疑懼也。

二 將何以——（又ドウシテ）

柱法以宥有罪。將何以取信於天下。

參考

一 泉岳寺

阪井華

山嶽可崩海可翻。

不消四十七臣魂。

墳前滿地草苔濕。

盡是行人流涕痕。

二 詠四十七士

阪井華

若使無茲事。

臣節何由立。

若常有茲事。

終將無王法。

王法不可廢。

臣節不可已。

茫茫天地古今閑。

茲事獨許赤城士。

赤城士 赤穂ノ義士。

茲事 赤穂義士復讐ノコトヲイフ。

王法 一國ノ法度ナリ。

三七 那須田又七碑銘

林長孺

那須田又七、遠江舞阪驛人。幼而穎悟、不喜游嬉。甫八九歲、學書計。日浴水、祈神求其業之進。及稍長、晝

肄音「イ」。ツトム。

服農畝、夜肄藝業、不少懈弛。事二親、孝養備至。家貧、菽水盡歡。年十六、爲驛書役。居四年、轉年寄、遂爲名主、兼問屋。驛多窮氓、風俗窳惰、不能供驛務。又七爲省、浮費、謹會計、驛務漸理。又勸誘驛人、守儉勸業。驛瀕海、產海苔。土人初不之知也。信州賈某、販海苔、爲業、偶宿又七家、曰：「此地生海苔、採之獲大利。」又七乃訪問、講究採造之方、教土人製之、以輸四方。闔驛被其利焉。凡事以至誠處之。有惡少爲閭里患者、又七特召之、告諭反覆、僉感悟、慚服。終爲好人。久之驛中舊弊亦稍稍一變、至於家給人足矣。文政七年官賞

獄惰音「ユダ」。ナマケオコタル。

袱音「フク」。フロシキ、フクサ。

以白金五錠。九年又許家世稱氏。且以舞阪驛長兼駿遠參十六驛、取締役。歲給費金若干。後或率驛人修治道橋、或捐私貨救濟凶荒。每蒙褒賜。於是一時嘖嘖誦其德行。天保十四年官許佩雙刀。又七既爲上下所稱揚、然爲人謙虛、其刀非公事不佩。居恆包之於袱、以携。故人呼曰：「袱刀爺爺。」嘉永三年七月十日、以疾死。年六十六。其病而在蓐、未嘗一日廢簿書。及病革、尙懇懇告人以驛務之要。葬驛中養泉寺。驛人感又七德義、乃相議欲建碑于驛西之原、以傳不朽也。持其狀來請。余文驛今在余管內。表茂德、顯懿

琳琅瓊瑤 音「リ
ンラウケイキヨ」。
共ニ美シキ玉。又
七ニ喻フ。

三島毅 中州ト號
ス。備中ノ人。文
學博士。大正八年
卒ス。年九十。

蓋 忠心ノアツキコ
ト。
登遐 天皇ノ崩御
ヲイフ。

歎歎 ススリナキ
ヲイフ。
九鬼男 名ハ隆
一。攝津三田ノ
人。

後昆 子孫。

賢者過之 中庸ニ
出ヅル語。
夷 齊 伯夷・叔
齊ナリ。
顏・張 顏杲卿・
張巡、竝ニ唐ノ忠
臣ナリ。
文・謝 文天祥・
謝枋得、竝ニ宋末
ノ忠臣ナリ。

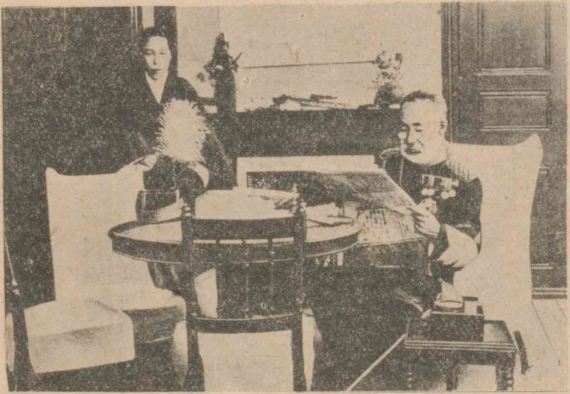
行固代官之職也。遂据狀叙之。係以銘。銘曰、
勤儉自率。化及一鄉。除害興利。吏才亦揚。幼奮老勵。
終始同方。琳琅瓊瑤。欲掩更光。嗚呼若人。其與可忘。

三八 乃木將軍論序

三 島 毅

嗚呼、乃木將軍逝矣。將軍滿腔忠藎、知有君而不知
有己。故會先帝登遐、慟哭之極、決一死殉之。於是上
自今上、東宮、下至親戚朋友、或遺言、或遺書、懇到周
密。然後從容處公務、毫不異平素。及大葬之夕、遂成
其心。而夫人亦殉夫。余聞之、驚歎曰、此我邦武士道

精華矣。因歎歎流涕、不復暇論其死之當否。頃九鬼
男突如來訪曰、世有議將軍死者、何等輕佻。吾不能



乃木將軍夫人

默止。借新紙而辯論。涉數日、
積成冊。將刊以遺後昆。子幸
序一言。余讀之、能言余所欲
言。余復何言。無已、則有一焉。
曰、將軍之死、所謂賢者過之
者。凡事不過則不足動人。故
夷齊首陽之餓死、興起唐之
顏張、宋之文謝、歷世忠烈之士、楠氏湊川之耦死、興

起明治中興勤王之諸士。而近時萬國交通之弊國
 民喜新趨奇。所謂武士道漸將掃地。方是時將軍夫
 妻壯烈之死。大振起天下武士道。武士道而振。則人
 人忠君愛國。我特有國體。與天壤無窮矣。然則將軍
 一死之功。豈在夷齊楠氏之下乎哉。今男著眼于此
 有此論。余不得不一言贊稱之。乃收淚而序。(中洲文稿)

參考 雙殉行

竹添光鴻

竹添光鴻 通稱ハ
 新一郎。井井ト號
 ス。熊本ノ人。大
 正六年卒ス。年七
 十六。
 聯隊旗 西南ノ役
 ニ賊軍ニ奪ハル。

戰雲壓城城欲壞
 腹背受敵我軍敗
 聯隊旗兮臣所掌
 爲賊所奪臣罪大

馳道 天皇行幸ノ
 道筋。
 朱闕 宮城ヲイ
 フ。
 萬國衣冠 世界各
 國ヨリ御大葬ニ參
 列セル使臣ヲイ
 フ。
 輓 訓「キシル」。
 蛾眉 婦人ヲイ
 フ。ココハ乃木大
 將夫人ヲ指ス。
 恫痛 ムコト。
 桃山 山城紀伊郡
 伏見町ノ東方ニ在
 リ。乃木大將夫妻
 モ亦桃山御陵附近
 ニ葬ラレタリ。

旅順巨砲千雷轟	骨碎肉飛血雨腥
二萬子弟爲吾死	吾何面目見父兄
青山馳道連朱闕	萬國衣冠儼成列
靈輿肅肅牛步遲	金輪徐輓聲如咽
弔砲一響臣事終	刺腹絕喉何從容
旁有蛾眉端坐伏	白刃三刺纖手紅
遺書固封墨痕濕	責躬誠世情尤急
言言都自熱腸迸	鬼哭神恫天亦泣
嗚呼以身殉君臣節堅	舍生從夫婦道全
忠魂貞靈長不散	千秋萬古侍桃山

實業
帝國新漢文卷三終

昭和十二年六月二十五日 印刷
 昭和十二年六月二十八日 發行
 昭和十二年十二月十七日 訂正印刷
 昭和十二年十二月二十日 訂正發行
 昭和十六年十一月十四日 修正三版印刷
 昭和十六年十一月十七日 修正三版發行



JA 津田

實業帝國新漢文

定價
 卷一 金四十六錢
 卷二 金四十八錢
 卷三 金四十六錢
 卷四 金四十四錢
 卷五 金四十四錢

編者 山口 察 常

發行者 株式會社 帝國書院
 代表者 守屋紀美雄

印刷者 山本 禎 男
 東京市牛込區山吹町一九八番地

發行所 株式會社 帝國書院
 東京市神田區西神田一丁目三番地
 振替口座東京六七〇一四番

株式會社 帝國書院 印刷所

文庫

41

769

広島大学図書

2000301769

